



شانۆی سهر شهقام

نیهاد جامی

شانۆى سەر شەقام

نوسەر: نيهاد جامى

دەرھىنانى ھونەرى: دلپىر زەنگنە

چاپى يەكەم

په یوه ندى نیوان کومه لگا وشانو به تهنیا بابه تیکی شاتوی نیه وهک چوون بابه تیکی کومه لئاسی دوورکه وتوو له شانو نیه، به لکو بابه تیکه له دیدی ههردووکیا نه وه چاره سهری ئه و په یوه ندى دهکات، بویه هه ولده دین له روانگه ی کومه لئاسی شاتوییه وه له په یوه ندى نیوان کومه لگا وشانو بکولینه وه، ئه و په یوه ندى گرنگه ی تاکو نیستا له هه ناوی کومه لگا کوژاوه و شانوکه ی خالی کردوته وه له ژیانى کومه لگا، بویه له و ریگه یه وه له سهر چه ند چه مک و تیگه یشتنیکی ئه و په یوه ندى دهه ستین.

شانو له کومه لگای نیمه نه بوتته کولتووری کومه لایه تیمان .. که مروقه کان شانو وهک پیویسته کی کومه لایه تی سهری بکه ن، شانو به شیک نیه له کولتووری کوردی، بویه کاتیک ژماره ی مزگه وته کان زیاد ده کریت و هؤلله شانوییه کان به بیانوی نوره نکرده وه دهرووخیندریز هؤکاره کی ئه وه یه مزگه وت بوتته به شیک له کولتووری کومه لگا و شانو کولتووریکی نامویه، به ناموبون وادهکات شانو پیویسته کی ناو ژیانى نه بیته.

ئه گهر مزگه وت به بیانوی نوره نکرده وه بروخیندریته، ئه وا ده بیته خیراو له زووترین کاتدا دروست بکریته وه، که چی دهسه لاتى ئیداریی هه ولیز ههردوو هؤللی گهل و رۆشنییری یه کیکیانى تهخت کرد و ئه ویتریانى له ناوه وه کاول کرد، ئیدی به بیانوی نوره نکرده وه شانوکارانیا ن دوورگرت له م دوو شوینه، ئه وه ی له به رامبه ر هؤللی رۆشنییری هه ولیزکرا چه ند جاریک له گهل هؤللی رۆشنییری سلیمانى کرا، به لام خیرا چه ند دهستکاریه کی بچوککراو ده رگای هؤلله که سهر

لەنۆی بەپرووی شانۆکان کرایەوه، ئەوه چیه وا دەکات لەشاریک
هۆلیک تەخت بکریت و یهکیکتیریشی سەر شانۆکهی وێران بکەن، تا
نەتوانین کاری شانۆیی تیا ئەنجامبدەین.. لەشاریکتەر خێرا بۆ
ماوهیهک دەرگا بەروومان دادەخریت و دواتر دەیکەنەوه، هۆکارهکهی
ئەو خەسلەتە کۆلتوورییه که شاریک بزووتنەوهی شانۆیی تیای
چالاکتره لەئاستی نمایش و بینەردا، ئەوهی لەهەولێر ئەنجام دەدریت
نەیاننوانی لەسلیمانی ئەنجامی بدەن، هۆیکەشی پەیوهندی بە
کۆلتووری ئاشنابوونە بە شانۆ، که بەشیکێ ئەو کۆمەلگایه شانۆ
وهک ئاگاییهک بۆ ژیان سەیر دەکات، ئەو بەشەیک کۆمەلگا ئەگەر
تەواوی کۆمەلگاش پیک نەهێنیت، سەرەنجام بەشیکێ چالاکه که
لەتەک شانۆکاران هەست بە گرنگی شانۆ دەکەن، بە پێچهوانەیک ئەو
ناناگاییه کۆمەلایهتییه که شانۆ بەخەمی خۆی نازانیت .

ئەوه بە کۆلتوور نەبوونی شانۆیه لەکۆمەلگای ئێمەدا، ئەو وێنە
پووخینراوهی لەدامەزراوهکانی خولقاند، ئەگەرچی دەسەلاتی کوردیی
لەوه تێدەگات بە کۆلتوورنەبوونیشی هێشتا مەترسی لەبەردەم ئەو
هونەرە هەیه، ئەو تا کۆمەکی بەپۆبەرایهتیەکانی شانۆش بکات
سەرەنجام لە بونیاتە زەمینیهکهی داوه که هۆلە شانۆیه بوونی نیه،
لێرەوه بیروکهی شانۆی سەرشەقام دیتە ئاراهه تا دەبینین وهک
نەریتیکی سالانه لەشارۆچکهی دەرەندیخان شانۆکاران کارهکانیان
لەشەقامدا نمایش دەکەن .

کاتییک ئەو زەمینیه وهک وردە کۆلتورییک لەکۆمەلگای شانۆکارو
شەقامی کوردیی دەرەکهوویت، لەپەر شانۆکارانی کهرکوک ئەو خەونه

فراوان دەكەن بە مژدەى فېستتقالي نىو دەولەتى شانۆى شەقامى كەركوك، بە داخووە بەھۆى بوونى من لە دەرهوہى ولات نەمتوانى لەنزىكەوہ ئەم فېستقالە ببىنم، بەلام بە دلنایىيەوہ ئاسۆيەكى نوڤى فۆرمىكى ترى شانۆيە لە ئاستى ناوچەكەدا، كە لە ئىستادا بە گرنگىەوہ شانۆكارانى ئەم ناوچەيە خوازىارى نايشەكانيانن لە شەقام، ببىنى من زياتر بۆ پىنج خولى فېستقالەكەى دەربەنديخان بوو، بۆيە زياتر لەقسەكردندا دەگەرىمەوہ بۆ ئەو نايشانەى كە كارەكانيانم ببىنوہ .

لەگەل تەواو بوونى خولى پىنجەم وەك ھەر خولىكى پىشوو ئەوانەى خەلات وەرناگرن، ھىرشدەكەنە سەر نەزانىنى ليژنەى دادوہرى و ليژنەى دادوہرىش بە پىچەوانەى ئەوان ھەندىك قسەى تر دەكەن، لەو نىوہندا گفتوگۆكان لەيەك ئاستە، ئاخۆ نايشە براوہكان شانۆى شەقام بوو؟ ئەوہش مەلانى نىە لەسەر چۆنەتى نايش ھىندەى قسەكردنە لە دەمامكىك سەرەنجام تەنيا توندوتىژى پەمزی لەنىوان شانۆكاران دەخولقنىت .

بۆ ببەران گرنگ نىە ئەو نايشانەى دەببىنن شانۆى شەقامە يان نا، بەلكو ئەو شانۆ دەببىت، ئىدى وای لىدیت پەيامەكەى دەسەلات بەتەواوى جىگىر دەبىت ئەگەر بىت و شانۆى ناو ھۆل جىبىلین ئىدى شانۆ وەك بۆنەيەكى كۆمەلايەتى بۆ يادكردنەوہ سالانە دەبھىننە شەقام، لەكاتىكدا شانۆى شەقام لە كۆلتوورى ئىمەدا دەتوانىت گرنگى خۆى دەرىخات ئەگەر ھات و ئىمە شانۆى ناو ھۆل و شىوازە شانۆيەكانمان پووبەرووى ببەنەر بكەينەوہو شانۆى شەقامىش وەك شىوازىكى شانۆيى بخەينە روو، ئەو كات ديسان وەك ئىستا

ھەموومان لە ھۆلەو ھەيەنە شەقام، بەلکو دەرھینەری تايبەت بەکارەکی ھەبیت، بەداخو ھە دەرکەوت زۆری ھەوانە لەو بواردەدا کاردەکەن، ئاشنايەتیەکی ھەوتۆیان نیە بەم شائۆیە، بەلکو زۆرینە نەک ھەر شائۆکەیان شەقامەیان نا؟ کە ھەک خۆیان شەپەرەکیان لەسەر ھەو پرسیارە، بەلکو ھەک سیستەمی گوتار نمایشی شائۆیی ئامادەبوونی نیە، ھەو کێشەکە بە کێشەکە لەشەقام نیە، کێشەکە لەنەبوونی مەعریفە شائۆییە، بۆیە زۆرە پەنا دەبەنە بەر شەقام، ھەک ھەو کاری شەقام ئاسانتر بێت، ھەو نەزانینە کوشندەییە زۆرینە فییری بوون کە شائۆ پراکتیکە و پەيوەندی بە تیۆرە نیە، ھەو مالۆیرانیە شائۆکاند لەلایە ھۆلەکانیان رووخاندین، ھۆلیان بۆ درووست نەکردین، نمایشمان بردە شەقام.. بەبێ ھەو بخوینینەو فییرین کاتیک راگیاندنی فیستقالەکان دەکریت، پێویستە ئیمە شائۆکاران برژینە شەقامەکان و بەدەنگی بەرز بلیین "فیستقالمان بۆ مەکەن پارە فیستقالەکان بەدەن بە وۆرک شوپ و خەلکانی پسپۆرمان بۆ بێن، کتییمان بۆ بنوسن و بیکەن بە کوردیی .. جارئ با فییر بین دوایی فیستقالمان بۆ بکەن"

ھیشتا خەمی خەلات بەرینەداوین، کەچی ئیمە ھیشتا نازانین شائۆ بۆ ئیمە مانای چیە؟ بۆ شائۆ دەکەین؟ ھەموومان لەو نەزانینە گەورەیدا بەشداری تراژیدیای خەلاتین.. ھەک ھەو ھیندە داھینەر بین جگە لە خەلات خەمیکی ترمان نەبیت.. لەو لاشەو کەسانیک بە پۆست وکۆمیتەکانیان بەشداری لەسوکایەتی یەکتەری دەکەن و زانایی خۆیانمان بۆ دەرەخەن، پێویستە بزانی ھەو لەم خولە و چوار

خولهكەى پېشوو براوه بوو، خودى شانۆكاران نەبوون، بەلكو شارۆچكەى دەربەندیخان بوو، كه توانى پېنج خولى شانۆ بگريته خوۋى و زەمىنەىهكى كۆمەلایەتى بۆ بەكولتووركردنى شانۆ بگريته خوۋى، ئەوه ئىمەين دەمانەوئیت بلىن كارەكەمان شەقامە يان نا، بىنەرانى ئامادەبوو نە ئەو كيشەيان هەيه نە كيشەى خەلات، ئەوان لەشانۆكاران باشتر لە ستراتىژى گوتارى شانۆ تىگەيشتون، ئىدى لەوش تىدەگەن سەيركردنى ئەوان و ئىمە بۆ شانۆ جياوازه، ئىمە بۆ خەلات و خۆدەرخستن كار دەكەين، درۆيهكى گەورەيه، كاتىك بلىن بۆ خەلات كارمان نەكردوو، دەى گەر وایه با مانگى داهاتوو فېستىقال نيه، با هەموو كار بكەينهوه، كه ئەوهش خواستى بىنەرە، بەلام خۆ ساتى ئىمە خەلاته واتە خواستەكەشمان جياوازه، لىرەوه بىنەر لەو راستىه تىدەگات شانۆ بەشىك نيه لەژيانى كولتوورىي ئەودا، هۆيهكەى بىنەر نيه، بەلكو شانۆكارانن كه دەيانەوئیت خەلات وەرگرتن بكەن بە بەشىك لە كولتور.

لەو وینه گشتیهدا كۆمەلگای بى شانۆ دەهینریته شەقام بۆ ئەوهى شەر لەسەر خەلات بكریت لەپىگەى شانۆوه، ئىمە كه شانۆمان نەماوه لە پرۆتۆكۆلىكى نەنووسراوى نىوان دەسەلات و شانۆكار.. شانۆكەمان كوژراوه، كاتىك ئەو تەرمە دىئینه سەر شەقام بۆ ئەفسوونىكى جادوویمانە نيه كه شانۆى پى زىندوو بكەينهوه، هیندەى هینانى تەرمىكە تا بىخەينه بەردەم بىنەران و لەستایشى پالەوانىتیمان كه تەرمەكەمان دەنىژین خەلات بكریین، وەك ئەنتىگونا بلىن "دەبیت ئەم تەرمە بنیژریت"

کاتیک شانو له ناو کۆمه لگای کوردیدا وهک جهسته یه کی مردوو دهرده که ویت، جهسته یه ک توانای بزاوتی نیه بویه دهسه لات هیزی خوی به کارده خات، دهکه ویتته هۆله شانو یه کانمان، ئیدی له ولاره قسه له پیرۆزی شانو ده کریت، له پال ئه و پیرۆزیه هیرش ده کریتته سه ر پیرۆزیه کانی کۆمه لگا ورۆژنامه نوسه کانی حزب و شانو کاره حزبیه کان فیرده کرین باس له به راورد کردنی ژماره ی مزگه وت و هۆله شانو یه کان بکن، وهک ئه وه ی پیاوه ئاینیه کان هۆله شانو یه کانیا ن تیکدا بیت، نهک به رپرسه ئیداریه حزبیه کان، کاتیک شانو نه بووه به شیک له کولتووری کۆمه لگا، په یوه سه ته به و یاده وه ریه خراپه ی شانو کاران له سه ره تا وه له زهنی کۆمه لگا خولقاندویانه، ئه و تۆمه ته ئه خلاقیه ی بۆ ئه ندامانی په کتری دروستیان کرد، ئیدی کۆمه لگا چۆن مناله کانی له شانو دوور نه خاته وه، کاتیک ببینیت شانو کاران خویان تۆمه تی ئه خلاقی بۆ په کتری ده به خشنه وه، چ جای ئه و یاده وه ریه ی کۆمه لگای ئیمه بۆ چه مکی شانو، کاتیک له جهنگی جیهانی ئینگلیزه کان دای سه رکه وتنه کانیا ن له و ناوچانه ی ئیمه که ئاهه نگیان گپراوه، ئه و کچانه ی له گه لیان بووه له سه ر شانو هاوینیه کانی دروستیان کردوو به جلی نیمچه رووته وه سه مایان کردوو، وهک ئاماژه بۆ شانوکه وتراوه تیاته رو تیاترۆ، ئیدی له کۆمه لگای ئیمه دا تیاترۆ بریتی بووه له و کچه نیمچه رووته ی سه مای کردوو، ئه وه ش ئاماژه یه کی خراپی نواندنی شانو یه له زهنی کۆمه لگادا، ئیمه له بیری سرینه وه ی ئه و یاده وه ریه هاتین ئه و وینه ئه خلاقیه مان پته و کرد، کاتئ که وتینه شکاندنی وینه ی که سیتی کچه ئه کته ره کانه وه، ئه وه ش له بنه ره تا

دەرونی نەخۆشی ئێرینەیی ئیەمە بوو، ئیدی پیرۆزیی شانۆ لەکوێ
بمیینت؟

لەکاتیکیدا مزگەوت کە وینەیهکی پیرۆزی زهنی کۆمەلگایە، بۆیە بەرەو
حاله‌تی رۆحانی دەبن، تەنانەت توندوتیژی هیژە دینیەکان دینیەکان
لەخۆیان کردۆتە دەرەوه، تا وینە ی پیرۆزی پیرۆزگەرا نەشیوێت،
کەچی شانۆکاری کورد تا ئێمە نەیتوانیوو گوتاریکی هەبیّت ئەو
کارە بکات، بۆیە بەبێ دامەزراندنی چەمکی پیرۆزگەرا کۆمەلگایەک لە
بەکولتوورکردنی شانۆ تەنیا وینەیهکی سلبی ئەو شانۆیە دەبینێت،
بیرمان نەچێت کۆمەلناسیکی ناسراوی وەکو دۆرکایم لەبارە ی پیرۆزی
و کۆمەلگا لەکتێبە گەرنگەکی بەناوی کۆمەلناسی، دەنوسیت
"کۆمەلگا کۆبوونەویە لەسەر خاوی پیرۆزی" ئیەمە تا شانۆ بەپیرۆز
نەکەین، وەک دامەزراویکی کولتووری و ئەخلاق، ناتوانین ئەو
دامەزراوە لەکۆمەلگادا بەکولتوور بکەین، بەکولتوورکردن کۆمەلگا
دەبیّت هەست بکات شانۆ بەشیکی لەژیانی ئەو، کە شانۆی ئیەم
تانیستا نامۆبوو بەو کۆمەلگایە، ئەویش لەناپوونی گوتارە
شانۆییەکەو شیواندنی وینە ی شانۆکار، جگە لەوە ی شانۆمان
لەتاکرەهەندی رەسەنایەتی سەیرکردو، لەوەشدا کە لەپورمان تیا
نمایش کردو و ناومان ناو کولتوور، کە دیارە لەکۆمەلناسیدا باس
لەو دەکرێت کە لەپور بەشیکی لە کولتوور، بەلام کولتوور بەشیکی نە
لەکە لەپور، کە لەپور میراتیکی پابردوو، هەرچی کولتوورە لەئێستاو
داهاو، پابردووش بەشیکی لە کولتوور، ئەو کیشە ی مەعریفە یە کە
گوتارە شانۆیەکەمانی بەناوی شانۆی کوردی لەناو کە لەپور

خنکاندووه، ئەوانیتريش لەناو گوتاریکی ئایدیۆلۆژی شانۆیان کالکردۆتەوہ .

نمایشەکانی شانۆی شەقام ھەولیکی ترە بۆ بەئایدیۆلۆژیاکردن و گەرانبەوہی درووشم، درووشم ڕووبەریکی داخراو بە زمان دەبەخشیت، دەیالۆگ دەکوژییت و کۆمەلگا ھونەریکی زیندوو نابینیت، ھیندەھێ ھاواریکی داخراو دەبیستیت کە ئەکتەر نوینەرایەتی فاشیزمی ئایدیۆلۆژی و کپکردنی دەنگی کۆمەلگا دەکات ئیدی کۆمەلگا ئەوی بۆچیە و پیروزی ئەو شانۆ مردووہ لەکویدایە، ھەتا بەیانی بەقسەکردن بینەر بەشداری پێ بکەیت، بەلام بینەر دەزانیت تۆ بەشداری ئاخواوتنیکی مردووی لەگەل دەکەیت، کە لەگەل کۆتایی نمایشەکە، ئەویش وەلامەکانی کۆتایی دیت و پرسیاریکی لەلا ناخولقیت، چونکە نەپرسیارت تیا خولقاندووه، نە وامان کردووه شانۆ بەشیک بیت لەژیانی ئەو تەنیا ھەلچوون و گرژیەکانیمان ھیناوتە قسەکردن .

گفتوگۆکردن لەبارەھێ نمایش کە خاسیەتی سەرشەقامی ھەیە زادەھێ مەعریفە نیە، بەلکو پەیوەندی بە نەزانینەوہ ھەیە، ئەو دەستەواژەھێ پیمان دەلیت "ئەو نمایشە شانۆی سەر شەقام نەبوو" مانای وانیە قسەکەر خاوەن مەعریفەھێکی شانۆییە، بەلکو ئەوہ دەردەخات ئەوہی قسە دەکات بیئاگایی خۆی لەناو زماندا بەیانەکات، ئەوہ تۆمەتیکی نیە بۆ ئەو ھاوڕیپیانە داویتاشین، ھیندەھێ پەیوەستە بە تراژیدیای مەعریفەوہ، تراژیدیای مەعریفە بیئاگاییە لە مەعریفە، ئەو شانۆکارانەھێ ھەلگری ئەو بیئاگاییەن، لەتویت و

كۆمىنتىكتا دەيانەۋى بانگەشەى مامۇستايى بىكەن، پىۋىستيان بەۋىيە جارى فېرىن و بېدەنگ بن، بەداخەۋە ئەۋ نەزانىنە ھېندە دووبارە بۆۋە، ناچارى كردين بېينە دەنگ، بەلنىيايەۋە ئەۋە كارى كەسانى ۋەك ئىمەيە، ئەۋ جەھلەى دەمامكى مەعريفەى كرڈۆتە سەر خۆى بەئاگاي بېينەۋە، كەۋا ئەۋەى دەيلېيت مەعريفە نىە جەھلېكى ناۋ تراژىدىاي مەعريفەيە، بۆيە ئەۋ يەقىنەى نەزانىن دەخەينە پىۋسەى گومانەۋەۋ پىرسىارى ئاراستە دەكەين:

شانۆى شەقام چىيە؟ من گومانم لەۋەدا نىە ئەۋانەى بەنمايشىك دەلېن ئەۋە كارى شەقام نەبۋ، ناتوانن پېمان بلېن شانۆى شەقام چىيە ۋ دەبېت خاسىيەتەكانى چىين، بەھۆى ئەۋەى چەند ۋوشەيەكى زارەكيان بىستۋوۋە لە دەم بۆدەم لەيەكتىرى ۋەردەگرنەۋە .

كۆمەلگاي سۇفستايى كۆمەلگايەك كە قسە دەكات ۋ نانوسىت، نەزانىن بە زانين ناۋ دەبات، بۆيە ئەۋەى لە ئاخاوتن دەبىيستىت ۋەك لۆژىكى مەعريفە سەيرى دەكات، لۆژىكىك پەيوەستە بەتراژىدىاي مەعريفەۋە، بۆ رەخنەگرتن لەۋ لۆژىكەۋ خويندەۋەى ئەۋ گوتارە شانۆيەى ناۋى دەبات بە شانۆى شەقام، لېرەدا پشت بە تىزى ھەلۋەشاندەۋەگەرايى ژاك دىرىدا دەبەستين.

دىرىدا كە رەخنە ئاراستەى سىنتەر دەكات، ئەۋە دەخاتە پرو كە پىۋىستە سىنتەر ھەلۋەشىنېنەۋە، لېرەدا دەپرسين: سىنتەر لەبابەتەكى ئىمە چىيە؟ ھەلۋەت سىنتەر شانۆى شەقامە، شانۆى شەقام كە گوتارە شانۆيەكەمانە، بۆيە ھەلۋەشاندەۋەى سىنتەر بەۋاتاي ھەلۋەشاندەۋەى گوتارى شانۆى شەقام، ئەۋەش پىۋسەيەكە

دهمانبته سهه ئهه بونيدانهه ئهه هوتارهه تيا دروست بووه، بونيدهكان وهك ديريدا باسه ليدهكات سينتهريان نيه، بونيد ئهه بوونه لهدهروههه سينتهره له يهكگرتنيان لهناو سيستميكى پيخههري دالهكان بوونه به سينتهه.

ئهه تيگهيشتهه رهخهيهه ئيستا لهئاستى تيوري دهگوازينهوه بو ناو پراكتيك، تا ترازيديا مهعريفهكهمان بخهينه روو، هوتارى شانوى شهقام هوتاريكى دروزنانهيه، بهه مانايهه كه ههگري يهك مانا بيت، بهلكو نوسين به مانا ديريدايهكهه پروسهه خويندنهوهيه كه ههدهستيت به ههلوهشاندنهوهه سينتهه، تاوهكو له تاكمانايى بيگوزايتته بو فره مانايى، ئهوهه لهپيناو خولقاندنى جياوازي ماناكانه.

شانوى شهقام ميتوديكي دهست نيشان كراو نيه، وهك ميتوديكي شانويى، هيندهه تيزيكه پهيوهسته به شانوكار و كولتورهوه، ئهگه سهههتا وهك وينهيهكه شانويى لهناو بيناسازيى شانو بيتته دهروهه، ئهوه پهيوهسته نيه به شانوى شهقام، بهلكو بيركردنهوهيه له شانوى ناهول، بهلام سهههتا زانستهيهكهه دهگهريتهوه بو تيگهيشتهه شانوييهكانى بريشته، بههوى ئهوهه بريشته پشتى بهسته به ماترياليزمى ديهالكتيكى ماركسى، بويه ئهه تيگهيشتهه بريشتهه له دوو ئاستدا دههراى بو نمايشى شهقام كردهوه، ئهوهه نهك بهه مانايهه ستايليك بخولقينين و ناوى بنين شانوى شهقام، بهلكو ئازاكردنى هوتاره شانوييهكه لهلايهك و لهلايهكيتره هوتاره فهلسهفيهكه بوو.

بريشت کاتيک ديه ويټ شانتويه کي نائپرستوي بنيات بنيت
مه به ستيه تي شانتو نازاد بکات له هه موو بونيا ده کاني پيشوو، بويه ئه و
نازاد بونه بواري بيرکردنه وهی شانتوي گوري که چيتر شانتو ته نيا
به ره مهی هو لي بيناسازيه سونه تيه که نيه، ئه وه دواتر ده رگاي له
ئهمووني پيتر بروک و شانتوي زيندوو کرده وه .

ئه گهر ئه وه بيان وهک فورميکي شانتوي ده ريکه ويټ، به هو ي ئه وهی
پشتي به ستيو به فلهسه فهی مارکسيزم، ئه وه کومه کي زوري گروهه
کريکاري و فيمينيستي ه کاني کرد، که پشت به ستي به و پوانينه و
شانتو به رنه ناو کارگه و شه قام و ئه و شوينا نهی چه وساندنه وهی
چيني خواره وهی کومه لکاي تيا موماره سه ده کريت، ليره دا
کومونيسته کان روليکي گرنگ ده بين له نازاد کردني گوتاري شانتوي
له ناو هو له کان، که وهک کاري بورژوازي و چينه بالاکان سه يري
ده کن، به و ريگايه شانتو ده که نه مولکي پروليتاريا، ئه وه ش ده بيته
فورمي راسته قينه ی شانتوي سر شه قامه کان .

به يئ ئه وهی شانتوي سر شه قام بکه نه خاسيه تيکي تايه تمه ند،
هينده ی په يوه سته به کاري ئه و گروهه که له نيوان کيشه ی
چينا يه تي و کيشه ی ره گه زي وهک خه می مرؤفي چيني خواره وه
ده خه نه روو، بريشت بو خوشي له قوناغي شانتو ته علميه که يدا چه ند
کورته شانتو نامه يکي بو ئه و شانتويه نووسي له وانه شانتو گه ري
"رiferاندوم" که باس له گه مه ی سه رمايه داري ده کات که چون
له ريگه ی رiferاندوم ديه ويت پروليتاريا سر له نوئ بچه وسينيته وه،

به لام سه‌ره‌نجام ناگایی چینی خواره‌وه نیشان دهدات که بو ريفراندۆمه‌کانی سه‌رمایه‌داری نه‌خیری یاخی بوون ده‌خه‌نه پوو. ئه‌و وینه مارکسیه بو شانو وینه‌یه‌کی چینایه‌تی و په‌گه‌زی به شانو ده‌به‌خشیت، ده‌رگا له‌چه‌ندین ئه‌زمونی جیاوازتر ده‌کاته‌وه، به‌تایبه‌ت له‌کۆتایی شه‌سته‌کانی سه‌ده‌ی بیسته‌م، له‌ئه‌زمونه‌کانی ده‌ره‌وه‌ی برۆدوای ده‌بینین، هه‌ر گروپیک له‌سه‌ر شه‌قام هه‌لگری خاسیه‌تی تایبه‌ت به‌خۆیه‌تی له‌گوتاری فیکری شانوکه‌یان و هه‌روه‌ها له‌خولقاندنی تیۆری جوانیناسی شانوئی تایبه‌ت به‌خۆیان، وه‌ک له‌کاره‌کانی شانوئی کراوه‌و شانوئی قاوه‌خانه، وه‌ک دوو گروپی شانوئی شه‌قام ده‌رده‌که‌ون، که دیاترینیان ئه‌زمونیکی شانوئی شه‌قامیتره به‌ناوی شانوئی نان و بووکه شوشه له‌لایان پیتهر شو‌مان، ئه‌و شانوئی ئه‌زمونیکی سه‌رشه‌قامه ئه‌زمونیکی هه‌لگری تایبه‌تمه‌ندی فیکری و شانوئی و جوانیناسی خۆیه‌تی، نمایشه‌کان چه‌ندین بووکه شوشه‌ی مه‌زنی تیا به‌کار دیت له‌ناو بینه‌رانیشدا نانی گه‌وره له‌شیوه‌ی پیتوال "سرووت" به‌شداری بینه‌ری پیده‌کریت، هه‌ر بینه‌ریک پارچه‌یه‌ک له‌نانه‌که ده‌خوات و ده‌یدات به‌وه‌ی ته‌نیشتی، ئه‌و وینه پیتوالیه وینه‌یه‌کی شانوئییه به‌شداری بینه‌ره له‌ته‌ک کرده‌کانی ئه‌کته‌رو بووکه شوشه‌کان.

ئه‌و فۆرمه جیاوازانه هاوکاتن له‌گه‌ل ئه‌زمونیکی گزنگی شانوئی که له‌لایان ژۆلیان بیک و ژۆدیت مالینا پیاده ده‌کریت به‌ناوی شانوئی زیندوو، که کاره‌کانیان له‌شه‌قام و پیش باله‌خانه‌ی په‌رله‌مان و ناو

زىندان نامىش دەكەن، نۆربەي ئەمىرىكا و ئەوروپا دەگەرەين و وەك
گروپى گەرۆكى شانئوى كارىگەرى لەسەر نەخشەي شانئو جىدئىلن.
ھەر لەو كاتەدا دەبىت پىتەر بروك مانىفىستە شانئويىيەكەي بەناوى
"شويىنى بەتال" دەنوسىت، كە تواناي خولقاندنەوہى پروپوئەرى
كراوہىە بۇ نامىشى شانئويى، ئەو كىتەبە دەتوانىن وەك دەروازەيەكى
گرنگى شانئوى سەر شەقامەكان پىشتى پى بەستىت.

لېرەدا تىبىنى ئەو دەكەين، خاسىيەتەكانى شانئوى شەقام بەندە بە
تىگەيشتنى گروپە شانئويىيەكانەوہ بۇ چۆنىەتى خولقاندنى شانئوى ناو
ھۆل، ئەوہش خويىندنەوہى شانئوكارە بۇ كولتور، واتە بەپىي
خاسىيەتە كولتورويەكان ھەلگى گوتارىكى شانئويى فيكرى دەبىت،
وەك چۆن لە ولاتىكى وەكو ئىران بەپىي خاسىيەتى كولتورويى
كۆمەلگاي ئىرانى ھاتوون فۆرمى شانئوى شەقامى ئىرانىان
خولقاندوہ، ئەو فۆرمە لەلای شانئوكارانى باشور بووہ بە فۆرمى
شانئوى شەقام كە لەبنەرەتدا فۆرمىكى ئىرانىە، لەبەشىكى تىرى ئەو
كىتەبە لەسەر ئەو كارىگەرە قسە دەكەين.

ئىستا لە ھەلوەشاندنەوہى سىنتەرى گوتار، ئىمە ناتوانىن بلىين ئەو
نامىشە شەقامە و ئەويتر شەقام نىە، چونكە بونىادە ھەلوەشاوہكان
برىتىن لەفۆرمە جىاوازەكان، بۆيە تۆ تاكە مانايەكت نىە ناوى بنىيت
شانئوى شەقام و بەويتر بلىي شەقام نىە، ئەو فرە مانايى شانئوى
شەقامە، ئەوانەي يەك فۆرم بە شەقام دەبەخشن، لەپراستىدا لەناو
تراژىدىاي مەعريفە دەژىن، گىرەتەكە لەويىيە، ئاخۇ سىستىمى رىكخەرى
گوتارى نامىش شانئوگەرەكى ئاست نزم نىە؟ ئەوہ لەھۆل نامىش

بكریت یان له شه قام شانۆیه کی ئاست نزمه .. ئەو شانۆگه ریا نه ی که ده لێن بۆ شه قام نابن، له پراستیدا بۆ شه قام ده بن، به لام هۆکاری پشت نمایشکردنی ئەو شانۆگه ریه له شه قامدا چیه؟ ئاخۆ گوتاریکی فیکریی ئاماده بوونی هه یه، ئاماده بوونی فیکر وه ک ئەو نمونه یه ی له شانۆنامه که ی بریشت هینامانه وه، یا وه ک نمونه که ی شو مان، ئە گه ر ئەو هه مان نه بوو، واته دیسان نه زانین نمایشه کانمان پێ دینێته شه قام . که واته کێشه که له نمایشی سه ره شه قام نیه، به لکو کێشه که له نه بوونی شانۆیه، سه ره نجام بینه ره کانی شانۆی شه قام، وه ک بۆنه یه کی ده گمه ن و سالانه سه یری فیستقاله کان ده که ن، که ئەو بینه رانه درکی ئەو پراستی هه که ن، ئەوان کۆمه لگایه کن شانۆیان نیه، نمایشه کانیش وه ک دیمه نی خیرا ده بینن، شانۆکارانی ئەو فیستقالانه ده بیته درکی ئەوه بکه ن گرفتی ئەوان له وه دا نیه نمایشه کانی هاوڕیکانیان شه قام نیه و ه ی ئەوان شه قامه، به لکو گرفته که ئەوه یه کاتیک تۆ سالانه له فیستقاله کان بیه ره له شانۆ بکه یته وه، کێشه که له نه بوونی بزوتنه وه یه کی شانۆیی به رده وامه که تیایدا مه عریفه ی شانۆکار بتوانی کاریگه ری له سه ره مه عریفه ی بینه ره جیبیلێته تا وه کو شانۆ ببێته به به شیک له ژبانی کولتووریمان، ئەوه ش له کاتیکدا ده بیته بینه ره هه ست بکات نمایشی شانۆیی توێژینه وه ی کۆمه لناسیانه یه له به ره ی ژبانی ئەودا، نه ک سه پاندنی کۆمه له پروانینیکی پیشوه خت بۆ پروداویک و یا خود چه ند هاواریکی توپه له به ره ی دیدیکی ده ست نیشان کراو .

ئىمە چۆن سەيرى توپۇزىنە ۋە يەككى كۆمەلناسىيانە دەكەين دەبىنين
ژيانى فەرھەنگى و كولتورىيى مۇقەكان لىيى دەكۆلدرىتتە ۋە دەبىتت
نمايش ئاۋا سەيرى ئەۋ پەيوەندىانە بىكات، لىرەۋە ھەموو كەسىك
نابىت بە نووسەرى شانۆنامە، چۈنكە تەنيا نووسىنى دەيالۆگ و
چىرۆكىك نىە، بەلكو شانۆنامە دەبىت لەھەردوۋ ئاستى كۆمەلايەتى و
شانۆيى چىرۆك بىخولقۇنىت .

كولتور و پەيوەندىە كۆمەلايەتتەكان نمايش كىرنەۋە نىە لەناۋ
نمايشدا، بەلكو چۆنىەتى خولقاندنەۋە يە بەمەبەستى نووسىنەۋە
ماناى نۇي، ماناىەك تواناى كرانەۋە يەسەر مۇقدا ھەبىت، كە چۆن
لە ساتەۋختى ئىستاي بەرەۋ داھاتوۋ ھەنگاۋ دەنىت، ئەۋە
قورسكىرنى شانۆ نىە، ھىندە ي بەمەرىفە كىرنى شانۆيە، تىگەيشتنە
لە جومگە و پىكھاتە كولتورىەكانى كۆمەلگا، تا تىبگەين نووسىنى
شانۆنامە كارىكى ھىندە سانا نىە، ھەموومان پەناى بۇ بەرىن و ابزانىن
ھەر ھىندە ي چىرۆكىكمان نووسىي و كۆتايىەكمان بۇي دەست
نىشانكىرد ئىدى بوۋە بە شانۆنامە و ئىمەش بوۋىنە بە شانۆنوس .

تىكىستى شانۆيى پىۋىستى بەۋە يە نووسىنەۋە ي پەيوەندىە
كۆمەلايەتتەكانمان بىت، نەك نمايشكىرنەۋە ي پووداۋىك و گىرپانەۋە ي
چىرۆكىك، تا ئەۋ ئاستە ي نمايش بىت بە كۆمەلگاى راستەقىنە،
كۆمەلگاىەك سىما كولتورىيى و پەيوەندىە كۆمەلايەتتەكانى تىا
بىخوئىرتتەۋە، گەر پووبەروۋى ئەۋ دەستەۋاژە يە بوۋىنەۋە

"ئەۋە قورسكىرنى شانۆيە و گەر و ابىت بە زەھمەت دەتوانىن نمايش
درووست بىكەين"

پیک مه به سته که ی منیش ئه وه یه، شانۆ له وه پساتر نه که یین و هیئنده داینه به زینینه ئاستی هه رزه کاری کارکردن، شانۆی بی تیۆر و شانۆی بی مه عریفه، هه ر نمایشی وا ئاست نزم ده خولقینیت، که که سمان پرومان پیی نامینیت و قسه مان ده بیته مه رگی شانۆ له کۆمه لگادا.

مه رگی که وتنی به ها کانه له ناو نمایشدا، به واتای چه نده ده سه لات وینه به کی نیگه تیف بو که وتنی کۆمه لگا و بی ئیراده کردنی ده خولقینیت، نمایشه کانیش به هه مان ئاست به شداری له و که وتنه ده که ن، بۆیه له و کاته دا شانۆ له دامه زراویکی کولتووری ده بیته به دامه زراویکی ئایدیۆلۆژی بو که وتنی به ها کۆمه لایه تیه کان.

لیره دا پئویسته چه مکی به ها له گه ل نه ریت تیکه ل نه که یین، به ها به شیکه له ئه خلاقی مرۆیی، هه رچی نه ریته ئه و ئه خلاقه پابردووخوازه ی ناو کولتووریکه که له پابردوووه بو مرۆقه کان له ئیستادا دریژ بۆته وه.

که وتنی به ها ده بیته ئینتیماکردنی ئه خلاقی بو ناو نه ریت، لیره دا ئه خلاقی مرۆیی هاوواتا ده بیته وه به ئه خلاقی نه ریت، ئه وه ش هه موو خه سه له تیکی کولتووری له شانۆ وه رده گریته وه، که له پوور له شوینی کولتوور کاری خۆی ده کات، لیره وه کۆمه لگا تیده گات شانۆ هه یج رۆلکی له ژبانی فه ره نگی ئه و نیه ته نیا چیرۆکه کۆنه کان که مه عریفه ی شانۆ مه عریفه ی بینه ره، شتیکی نوئ نیه شانۆ بوئ که شف بکات، بۆیه له ناو پابردووویه کی خنکاو ماوه ته وه، ئه وه ش هۆکاریکی له کارکه وتنی شانۆیه له ریگه ی که وتنی به ها، که به ته نیا به های کۆمه لایه تی په کناخات، به لکو به های شانۆ کولتووریش له کار

دهخات و په یوه نډیه کې نامینیت له نیوان شانو وکولتور، ریک وهک
ئو دڅخه له فیستقالی شانو شه قام دهیبینین.

شانوکار پیوسته وهک کومه لئاسیک دهریکه ویت که چوڼ په یوه نډیه
کومه لایه تیه کان ده خوینیته وه، ئو کائینیکی کومه لئاسیه .. ئه وهش
له تیوره که ی لوفنتال به قهیرانی پوښبیر ناو ده بریت.

ئیسنا ئیمه له و قهیرانه ده ژین که قهیرانی دهرهینه ر وهک
کومه لئاسیک شانو، لوفینتال پروای وایه بو بیرکرده وه له پرخنه
ده بیت تاک نازاد بیت، نازاد بوونی تاک له ناو نمایشه کانی سه رشه قام
کاریک نیه بوونی هه بیت تا له گه ل بینر به شداری گوتاریکی
کولتوری بکات، به لکو هه موو له ناو سیستمی کونترولکراو پالبندی
دڅخه که گه مه یه کیان خولقاندوه، گه مه یه کی سواو به بیانوی
به شداری کردنی بینر هه ندیک قسه له گه ل بینر بکه ن، به لام
قسه گه لیک نین توانای به شداری کردنیان هه بیت له گورپینی مانا.

مانای نمایش و مانای بینر به شداری یه کتری ناکه ن تاوه کو مانای
سیهم بیته بوون، ئه وهش له کومه لئاسیدا به ناگایی پرخنه یی ناو
ده بریت، کاتیک تاک بیرکرده وه ی نازاد بیت، ناچیته وه ژیر هه یمه نه ی
حزب و ده سولات و هیزی نابوری.

لوفینتال له تیوره که یدا قسه ی زیاتر له بازاری نازاده، ئو بازاره ی
ئمرؤ پووبه رووی قهیرانی پوښبیری کردوینه ته وه، دیاره ئه و بازاره
ئمرؤ که هه رشه له ژینای کومه لایه تی ئیمه ده کات، نه بوونی شانوکار
له شانودا وهک کائینیکی کولتوری ده توانین قهیرانی ئه و پوښبیره
ناو به رین به قهیرانی شانوکار وهک کومه لئاسیک شانو، قهیرانیکه

هۆكاری مه‌رگی شانۆیه له‌كۆمه‌لگادا، مه‌رگێك چه‌نده مانایه‌کی پهمزی هه‌یه بۆ مردن، له‌هه‌مان کاتدا ناوبردنی كۆمه‌لگای كوردیه به كۆمه‌لگای بێ شانۆ.

ئیمه له‌به‌شی پێشووێ ئه‌و ووتاره باسمان له‌وه كرد كه چۆن فه‌لسه‌فه‌ی ماركسیزم کاریگه‌ری به‌سه‌ر نمایشه‌كانی سه‌ر شه‌قامه‌وه هه‌یه، بۆیه له‌بوونی ئاستی مه‌عریفه‌ی كۆمه‌لناسی شانۆییان ده‌توانین كۆمه‌كێکی زۆر وه‌ربگرین له‌تیۆری بونیادگه‌ری پێكهاته‌ی گۆلدمانی.

به‌و پێیه‌ی گۆلدمان له‌رێگه‌ی گه‌رانه‌وه‌ی بۆ ماركس ده‌یه‌وێت كۆمه‌لناسی شانۆش بخوێنێته‌وه، هه‌لبه‌ت گۆلدمان راسته‌وخۆ ئه‌وه به كۆمه‌لناسی شانۆ ناو نابات، به‌لكو باس له كۆمه‌لناسی ئه‌ده‌بی ده‌كات، به‌لام كۆمه‌لناسی شانۆ وه‌ك لقێکی كۆمه‌لناسی ئه‌ده‌بی سه‌یر ده‌كات.

تیۆره‌كه‌ی گۆلدمان بۆ ئیمه به‌تایبه‌ت له‌و كارانه‌ی له‌شه‌قامدا ئه‌نجامیان ده‌ده‌ین فریادپه‌سه‌نێکی گرنگه چونكه ده‌یه‌وێت شانۆ له ئایدیۆلۆژیاوه به‌ره‌و كۆمه‌لناسی بێنێت، به‌تایبه‌ت له‌سه‌ر فه‌لسه‌فه‌ی ماركس و خنكاندنی له‌ناو ئایدیۆلۆژیادا باس له‌خوێندنه‌وه‌ی بونیاده كۆمه‌لایه‌تیه‌كانی ده‌كات.

ئیمه له‌لای گۆلدمان درکی ئه‌و حه‌قیقه‌ته‌ ده‌كه‌ین كه چۆن توانای وێناکردنی ده‌قیکی شانۆیی نویمان ده‌بێت.. ده‌قیك وێنه‌یه‌کی زیندووێ كۆمه‌لایه‌تی كۆمه‌لگای كوردیی بێت، ئه‌و ده‌قه "نمایش" ئاشناکردنی بینه‌ره به‌ره‌نده كۆمه‌لناسیه‌كه‌ی كۆمه‌لگای كوردیی.

گرفتی ئیْمه له شانۆدا هه‌میشه کارکردنه له‌ته‌ک ئاستی ده‌روونی کاره‌کته‌ر له‌شانۆی واقعی ده‌روونی ستان‌سلافسکی، کاتی‌ک دێینه شه‌قامیش هه‌ر پشت به‌و ئاسته‌ ده‌روونی ده‌به‌ستین، به‌لام گۆل‌مان و لۆفینتال وه‌ک دوو کۆمه‌لناس ده‌توانن شانۆی ئیْمه‌ له‌و ئاسته‌ ده‌روونی‌وه به‌ره‌و ئاسته‌ کۆمه‌لایه‌تیه‌که‌ی بێنن، که‌ دیاره‌ نمایشه‌کانی سه‌ر شه‌قام و فیستی‌قاله‌که‌مان پێویسته‌یه‌کی زۆری به‌وه‌یه، بۆیه کاتی‌ک ده‌لیین کێشه‌ی سه‌ره‌کیمان له‌ مه‌عریفه‌یه، کێشه‌کان لێ‌ره‌وه ده‌ست پێده‌که‌ن، ئیْمه‌ باسی کۆمه‌لگا ده‌که‌ین به‌بی ئه‌وه‌ی یه‌ک کتێبی سه‌ره‌تایی کۆمه‌لناسی‌شمان خویندبێت‌وه، باس له‌کێشه‌کانی کۆمه‌لگا ده‌که‌ین و نازانین دۆرکایم کێیه .. باسی ئاسته‌ ده‌روونی‌ه‌کان ده‌که‌ین و هێشتا خویندنه‌وه‌ی فرۆید بۆ شانۆ به‌ پێویست نازانین .. تورپه‌مان بکه‌ن ده‌لیین ژاک دیریدا و ژولیا کریستیفا دوو فه‌یله‌سووفن و په‌یوه‌ندیان چیه‌ به‌ شانۆوه .. قسه‌ له‌ شانۆی کلاسیک ده‌که‌ین و ناگامان له‌ هیگل و ئەفلاتون نیه‌ بۆ ئه‌و شانۆیه .. ئه‌وه‌یه کێشه‌ی مه‌عریفه .. تۆ به‌ر له‌وه‌ی به‌ په‌له‌ په‌لی گه‌رانی گۆگل بچیت به‌دوای وتاری‌ک له‌باره‌ی شانۆی شه‌قام، پێویستت به‌وه‌یه له‌سه‌رچاوه‌و بنه‌چه‌که‌ی شانۆ وه‌ک هونه‌ر و وه‌ک فه‌لسه‌فه و کۆمه‌لناسی فێر بیت، بۆ ئه‌وه‌ی بزانیته‌ چۆن پرۆسه‌ی دارشته‌وه‌و خولقاندن دینیته‌ بوون، گه‌ر بروت به‌وه‌ نه‌بیت حاڵی شانۆکه‌مان هه‌رگیز له‌و ساته‌وه‌خته نه‌خوینده‌واره‌ی ئیستا باشتر نابیت .

ئیستا کاتی ئه‌وه‌یه له‌سه‌ر په‌یوه‌ندی ئه‌کته‌رو ده‌ره‌ینه‌ر له‌ته‌ک کۆمه‌لگا و کۆمه‌لناسی زیاتر ده‌وه‌ستین، تا خه‌وشه‌ ناگاییه‌که‌ی

خویندنه وه ببهینه ئەو ئاستی نەزانینە ی که ئەو پرسیاره گرنگه که نیه: بۆچی ئیمه خەلات نابەینە وه و نمایشیکتر بردی؟ بۆ کاری ئیمه نمایشی شەقام نەبوو؟ که چی ئەوانە ی تر که خەلاتیان برد کاری شەقام بوو؟

به برپوای ئیمه له لاپه پرهکانی پیشوو له سەر ئەو پرسیاره ههلوهسته مان کرد، به لام ئەوهی ئیستا بۆ ئیمه گرنگه چاره سەری ئیشکالیته مه عریفیه که و قسه کردنه له هۆکاری مه رگی شانو وهک وینهیه کی گشتی، که شانۆی شەقام تەنیا وینهیه کی خو فریودەری پا کردوو ه تا خو مان له و مه رگه بدزینە وه، به و بیانوو ه خو هه لئه له تینه ره ی که کاری شەقام ئاسانتر بیت له کاری ناو هۆل، وهک چۆن پیشتر په نابردنه بهر مۆنۆدراما به و هۆکاره بوو، وهک ئەوهی مۆنۆدراما له کاری فره ئەکتهری ئاسانتر بیت.

گرفتیی ئیمه له وپوه دهست پیده کات که خه می بنیاتنانه وهی بزوتنه وهیه کی شانۆیی چالاکمان نیه، به لکو له خه می وه رگرتنی خه لاتی فیستقاله کانین، شانۆ کیشیه ی ئیمه نیه، چونکه کیشیه ی شانۆ کیشیه ی مه عریفیه شانۆی ئاست نزم شانۆیه که خالیه له مه عریفه، تەنیا بیر له ناو گه وره کردن و خەلات ده کاته وه، بۆ ئەوهی کاره کتهری له کاغزو وه همی درووست بکات، بۆیه سهیر نیه شانۆکارانی کمان هیه شانۆکاری تۆره کۆمه لایه تیه کانن ئەوه خو یانن خو یان کردوو ه به پاله وان، که کاره کانیا ن یا ن نابینرین، یاخود له ئاستیکه ی هینده نزمه بنه مای ساده ترین کاری هونهری تیا به دی ناکریت.

پالەوانى تۆرپە كۆمەلە تىيەكان پالەوانى دۆنكىشۆتتىن كە بە شمشىرىكى دارىنەو شەپرى دنيا دەكەن، خۆيان وەك جوانى وئىنا دەكەن و تواناى بىنىنى جوانى ئەوانىتريان نىيە .

دۆنكىشۆتى فېستقالەكان لەكوئىرەكانى مېتەرلېنگ دەچن، ھاوار دەكەن "كارەكەى ئەوان شەقام نەبوو" ئەو نەبىنىنى جوانى ئەوانىتەرە، وەك ئەوەى كۆى كارەكانى تر شەقام بوون، من كېشەم لەو نىيە كە كام نىمايش شانۆى شەقامە، بەلام كېشەى سەرەكېم لەوئو دەست پېدەكات، ئەوانە نابنە نماشى شانۆى ھەر لەناو ھەلچوون وگېرپانەوەى سەر شەقام دەمېننەوە كە نابنە شانۆ . با كارەكات شانۆى شەقام نەبېت، بەلام شانۆ بېت، كە شانۆ نەبوو بە عار و شەرمەزارى خۆتەوە دانىشە و قسە لەسەر كەس مەكە، بەتايبەت بۆ كەسانىك كە وا تېدەگەن ئەوان دەبېت لەھەموو شىۋازو مېتۆدەكان كار بكن، بەبى ئەوەى رۆژىك لەخۆيان پرسى بېت مېتۆد چىيە؟ جىاوازى لەگەل تىۋر چىيە؟ تۆ تا جىاوازى ئەو دوانە نەكەيت ھەر رۆژەى بە شىۋازىك بىر لەكاركردن مەكەو پىۋىستت بە پىپۆرى و تىگەيشتنە لە مەعرفە، مەعرفە بە پۆستى دوو دىرى تۆرپە كۆمەلە تىيەكان ناخولقېت، مەعرفە زادەى كىتېخانەى گەورەو خويندەنەو شەونخونىيە، ئەوسا دەبېت بزىننىت تۆ ئىننىما بۆ مېتۆد دەكەيت يان دەتەوېت خويندەنەوەى رەخنەبىت بۆ مېتۆد ھەبېت، بەلام ئەو پىۋىستى بە ئارامگرىيە نەك ھەلپەى كاركردن لە فېستقالەكان .

ئەو قسەيەك نيه ئاراستەي كەسيكى نيشان كراوى بكەين، بەلكو پووى دەممان لەهەموومانە، كە لەمنەو دەست پيڤدەكات تا ريڤخەرانى فيستقال و تەواوى شانۆكاران .

دەركەوت ئەو تىگەيشتن نەبوو لەشانۆى شەقام لە پيڤنج خولدا بەرەو رووى پويشتين و كارمانكرد، ئەو تىگەيشتن بوو لە سادەكردنەوى شانۆ بەو ناوى كە ئەو مان پيڤدەكرىت، بېرۆكەيەكمان دەبيت و لەكاتى نمايش گەشەي پيڤدەدەين، ئەو شەقامە هەرچى بيلين ئاساييه، ئەو تراژيڤيا مەعريفە پرگاركردى شانۆ نيه، هيڤدەي دانانە بە مەرگى شانۆ، مەرگيگ لەشەقامەكان دلنباي دەدەينه يەكترى .

تراژيڤياي مەعريفە خولقاندنى جەهلە لەناو نيۆەندى شانۆبيمان، تينهگەيشتنە لە تىكستى شانۆگەريەكان وەك تىكستىكى مەعريفى كە زادەي بنياتنانى دۆخى كۆمەلایەتى كۆمەلگا بيت، ئەو هاوكيشەيه چيه نمايش پشتى پيڤدەبەستيت لەنيوان تىكست و دەرهيان و ئەكتەر؟ بينەر دەكەويتە كوڤى ئەو هاوكيشەيه؟ ئايا ئەكتەر كائينكى زيندوو بەهوى ئەوى راستەوخۆ لەبينەر نزيك دەبيتەو؟ ياخود ئەو تىكستە فرمان بە جوله و دەيالۆگەكانى ئەكتەر دەكات؟ لەو كاتەدا پوڤلى دەرهيانەر چيه؟ بەواتايەكيتر جياوازي دەرهيانەر ئەكتەرى سەر شەقام لەشانۆى ناو هۆل چيه؟ بەو واتايەي ئەوانە كە نمايشەكانيان ديڤنە سەر شەقام چ وەزيفەيەك گۆرپانكارى تيدەكەويت؟

ئەوھى لەزۆربەى نايشەكانى سەر شەقام لەكوردستان دەيبينين
 ھاوكتيشەكەى كردووه بە "تیکست" ئەكتەر، دەرھینەر، بەو مانایەى
 ئەكتەر نىە تیکست رادەكیشتە ناو پووداوھەكان ئەوھ تیکستى
 نووسراوھ ئەكتەر و بینەر دەرھینەر بەرھ و لای خۆى دەبات، لیرەوھ
 نووسەرى تیکست دەبیت تیکست وھک ئەو مانا کریستیفاییه
 "مەبەست لە کتیبى زانستى دەقى ژولیا کریستیفاییه" بەرھ و زانستیک
 بەریت کە پووبەرى ناسینى کۆمەلگا و پەيوەندیە کۆمەلایەتیهکانى
 بیت، لەپەر مۆفیک قووت نەکاتەوھ کە بى يادەوھرى و بى شوناس
 بیت، تەنیا وھک گالتە جاریک یان واعیزى درووشم دەرېکەویت، ئەوھ
 وا دەکات زەمینەى نايش ھەرەمەکیەت بىخولقینیت، ئەکتەر لەناو
 کارەکتەردا ئەزموونى غەیبانیهت بژیت، ئاخۆ دەرھینەر لەنیوان
 ھەرەمەکیەتى نووسین و غەیبانیهتى کارەکتەر چى لەنايش دەکات؟
 ئاخۆ ئەوھ برۆای دەرھینەر بە تیکست؟ کەواتە لەو کاتە دەبیت
 دنیاى نووسین بگوازیتەوھ بۆ دنیاى بینین و بەمۆفکردنى ووشە،
 ئەگەر برۆای دەرھینەریش نیه بە تیکست چى وای لیدەکات بەرھ و
 ئەو تیکستە ھەنگاو بنیت؟ نەبوونى تیکست؟ ئەوھ بەشیکى تری ئەو
 تراژیدیا ترسناکەى مەعریفەیه، بۆیە دەبیت بۆ بەشدارینەکردن لەو
 تراژیدیاى بیدەنگى و کارنەکردن ھەلبژیریت نەوھک تیکستیک کە
 پەيوەست نەبیت بە ژيانى کۆمەلگایەک بەلکو وینەیهکى کاریکاتۆرى
 لەشەقامدا بە کۆمەلگا بېخشیتهوھ .

کهواته له و دنیا کومه لئاسیه دا ده بیټ نه کتره چ پوټیکي له ناو
کومه لگای نمایش هه بیټ؟ نهی دهرهینه ر له شانوی شه قامدا کییه و
وه زیفه که ی چیه؟

نه کتره و دهرهینه ر کاتیټک له شه قامدان یه کیټکیان که نه کتره
پاسته وخو وهک تاکیکي ناو کومه لگا نوینه رایه تی کومه لگا ناکات،
به لکو وهک به شیک له و کومه لگایه نمایشی شانوی بو ده کات به
ناهنگی کولتوری، نه وهش گوپینی نمایشه له ههستی ساده بو
به خشینی ماناکان که شانو بو خوئی وهک ناسینیکی کومه لایه تی مانا
به کومه لگا به خشیټ، کومه لگا ههست بکات شانو وینه
پاسته قینه که ی ژيانی نه وه .

لیرده نه کتره و بینه نه وه دوانه ن که کوی کومه لگا پیکدینن، به هوئی
نه وهی نیمه کیشه ی معریفه مان له شانودا هه یه، نهک ته نیا له بوونی
سه رچاوه ی شانوی، به لکو له بوونی زانسته مروییه کانیش، زانسته
مروفایه تیه کان که هاتنه ناو شانو پووبه ری فراوانی به گوتاری شانو
به خشی، پووبه ریټ که تا نه مرو شانوکاری کورد وهک نا پیویسته ک
سهیری ده کات، هه ر کاتیټک باسمان له په یوه ندیی نیوان شانو و
زانسته مروفایه تیه کان کرد بیټ شانو کارانیټک وهک گالته جاری سهیریان
کردووه، نه مرو نیمه وهک گالته جاری سهیری نمایشه کان ناکه یین،
به لکو خه مبارانه دهنوسین نه وهی پوو ده دات له شانوی شه قام
بیئاگاییه له و په یوه ندیه، تو بوټ هه یه گالته بکه یټ .. نوکته
بگپریته وه .. به دهنگی به رز قاقا لی بدیه تی، کاری منیش نه وه یه پیټ
بلیم قوشمه چی که میټک بیده نگبه خوټ سه رگه ردانی سه ر له وانیتر

مەشپۆيىنە، لەشكرىك بەناوى مامۆستاو زاناو داناي شانۆ ھۆكارى ئۇ سەرگەردانىن، نەك نەوھىەك كە ئەمقۇ ھاتوھ شانۆ بكات و فىركراوھ شانۆ برىتيە لەو مەعريفەيەي ئەوان پىيان وتوھ، بۇ ئەوھى واز لەو برىنە بىنين ھەر كاتىك دەكولتتەوھ خويىنەكەي لەھەموومان دىت، بۆيە دىينە سەر چۆنيەتى وەستانى ئۇو برىنە و ئۇو بيمارستانە چيە كە تواناي چارەسەرى جەستەي نەزىفى شانۆكەمانى ھەيە .

بۇ ئۇو مەبەستەش لەپوانگەي پەيوەندىي نىوان شانۆ و زانستە مرۆقايەتيەكان باس لە ئەكتەرو دەرھىنەر دەكەين لەشانۆي شەقامدا . ئەكتەر بەشيكە لەبينەر لەو پىرۆسەيەدا، بۆيە چارەسەرى ئىمە بۇ ئىشكاليەتى شكستى ئۇو پەيوەنديە زادەي دوو زانستە كە لىرەدا دەيھىنينە ناو باسەكەوھ، ئەوانىش: كۆمەلناسى (سۆسيۆلۆژيا) و مرۆقناسى (ئەنتروپۆلۆژيا).

شانۆ كولتورە .. بۆيە ئەكتەر ئاھەنگسازى ئۇو كولتورەيە، كولتور بەو مانايە نا كە ميراتى رابردوو، بەلكو بەو واتايەي لەئىستادا بوونى ھەيە و لەداھاتووشدا ديسان وىناي ژيان دەكات، كىشەي ئىمە لە بەكولتورنەبوونى شانۆ پەيوەستە بەو ھۆكارەوھ شانۆ لەئىستامان نيە، بينەر ھەست ناكات شانۆ بوونى ھەبىت، ترسى لەناوچوونى يەكجارەكىش ترسى شانۆكارانى جدیە، ئەوھ ترسى بينەر نيە، چونكە بينەر دەزانىت كە كولتور نەبىت بوونى نابىت، ئەوھ تەنيا ميراتى ھەزى كارکردن بوو، وەك دەستەواژەي "ھەفتاكان سەردەمى زيپىنى شانۆ" ئۇو دەستەواژەيە ميراتىكە لە داھاتوو دەبىت بە فۆلكلور، بەلام ھەرگىز نابىت بە كولتور. ناوېردنى شانۆ بە كولتور، مەبەست

له ساته وهختی بزوتنه وه شانۆییه که ی خۆمان نیه، به لکو شانۆیه وهک هونه ریک که بۆ خۆی مه عریفه به رهه م دینیت، له ژیری گریکیدا له مملانییه له گه ل فلسه فه و له کۆتاییه کانی سه ده ی بیسته میشدا، کاتی ک کورد باس له مه رگی شانۆ ده کات، ئه وه شانۆیه فه یله سوو فه کانی راکیشا وه ته ناو خۆی که تیکسته فه لسه فه کانیان به شانۆ بنوسن.

تیکست که له لای ئیمه نووسینی چه ند ده یالوگی که، ده بیته نووسینی کۆمه لگا بیته تووژینه وه یه کی کۆمه لایه تی بیته له شیوه ی درامادا، ده رهینه ر ئه و تووژینه وه کۆمه لایه تی وه یئا ده کات بۆ کۆمه لگایه کی بینراو، ئه کته ر ده بیته سینترالی کولتووری په یوه ندیی نووسراوی نووسه ر و کۆمه لگای ویناکراوی ده رهینه ر.

لیره دا ده رهینه ر وهک کۆمه لناسیک له پشت خویندنه وه ی ژیا نی کۆمه لگایه، به لام وه زیفه ی ئه کته ر گه وره تره له کۆمه لناسیک، ئه کته ر به هۆی نواندنه وه وهک کۆمه لناسیک ده رناکه ویت، هینده ی ئه و کاری تووژینه وه ی ژیا نی تاکخوازی مروشه له ریگه ی مروفناسیه وه "ئه نترۆپۆلۆژیا" هه روه ها تووژینه وه ی ژیا نی کۆمه لایه تی ده کات "کۆمه لناسی" به واتای ئه کته ر نمایش له ئاههنگی کولتووری دوو زانست به شداری پیده کات، بۆیه ئه کته ری شانۆی شه قام ئه کته ریکی به ناگایه، ئه کته ریکی ئاره زومه ند نیه، به لکو پیشه گه ره، خاوه نی ئه زموونی کارکردن له شانۆ و مه عریفه یه کی فراوانی نیوان فه لسه فه و شانۆیه، بۆ ئه وه ی له وه په یوه ندیه تیبگات، که ژیا نی تاک و ژیا نی کۆمه لگا دوو ئاراسته ن له نمایش به یه کیان بگه یه نیته وه، تا وه کو

بینەر ههست بکات ئه و خهوشه‌ی له ژيانی کۆمه‌لایه‌تی ئه‌ودا هه‌یه، شکستی تیگه‌یشتنی کولتوریمان، ده‌بی‌ت ژیان له‌ وینه کولتوریه‌دا ببینین که ئه‌کتر تیایدا به‌رجه‌سته‌ی ده‌کات، لیره‌دا شانۆ ده‌بی‌ته وینه‌ی راسته‌قینه‌ی کۆمه‌لگا که بینەر نمایش به‌ کۆمه‌لگا راسته‌قینه‌که ببینی‌ت، ئه‌وه‌ش وای لیده‌کات شانۆ وه‌ک کولتوری سه‌ره‌کی کۆمه‌لگا سه‌یر بکات.

له‌و کاته‌دا نمایش کۆمه‌لگایه‌که له‌ پێگه‌ی چیرۆکیکی درامی که به‌رجه‌سته ده‌کریت، ئاماده‌بوونی بینه‌ریش کۆمه‌لگای ئاماده‌بووی شوینه، ئه‌کتر ده‌بی‌ته سه‌نته‌ری که‌نالی په‌یوه‌ندی کاره‌کته‌ری درامی و ئاماده‌بوونی بینەر، ئه‌و وینه کولتوریه‌که‌ی کۆمه‌لگا ده‌گه‌یه‌نی‌ته‌وه به‌یه‌کتر، به‌واتای ئه‌کتر کاری ئه‌نتروپۆلۆژیای کولتوریی ئه‌نجام ده‌دات، که بایه‌خدا نه‌ به‌ توێژینه‌وه‌ی کولتوریی وشیاوه‌کانی ژيانی مرۆف و ئه‌و په‌فتاران‌ه‌ی له‌ کولتوره‌که‌یدا هه‌یه.

له‌و تیگه‌یشتنه‌وه کاتی‌ک سه‌یری ئه‌کته‌ری کورد ده‌که‌ین له‌ شانۆی شه‌قامدا، به‌بێ ئه‌وه‌ی ئاماژه‌ بۆ نمایشه‌کان بکه‌ین، تیده‌گه‌ین کیشه‌ی ئیمه له‌ فیه‌ستقال و نمایشه‌کانمان ته‌نیا کیشه‌ی مه‌عریفه و فیه‌ربوونه، له‌خود نا‌ئاگاییمان شانۆ ده‌که‌ین، ژماره‌ی کاره‌کانمان و ژماره‌ی فیه‌ستقاله‌کانمان زیاد ده‌که‌ین، سه‌ره‌نجام کار ده‌که‌ین به‌بێ ئه‌وه‌ی شانۆ بکه‌ین، شانۆ پێشکه‌ش ده‌که‌ین، به‌لام شانۆمان نیه، شانازی به‌و میراته‌ ده‌که‌ین که‌چی ناتوانین بیکه‌ین به‌ کولتور، کیشه‌ی مه‌عریفه بۆ ئه‌کتر کیشه‌ی سه‌ره‌کی تیگه‌یشتنه‌ له‌ ستراتیژی شانۆ و شکستی گوتاره‌ شانۆیه‌که‌مان، چونکه په‌یوه‌ندی نیوان نمایش و

بينەرە، بە واتايە كيتەر ئەكتەر كەنالى پەيوەندىي ئىوان شانۆي شەقام
و كۆمەلگاي بينەرە، شەقامەكان پېر دەكەين لە نايش و كەچى بينەرە
"كۆمەلگا" شانۆي نيه .

روانىنى دەرھينەر بۆ تىكىست، گواستنه وەي وشەكان نيه بۆ جولەو
دەيالۆگى بىستراو، بەلكو تىكىست دەبىت زەمىنەي خوڤندنە وەي
كۆمەلگايەك بىت، دەرھينەر وەك كۆمەلناسىك كار لەتەك ئەو
كۆمەلگايەدا بكات، بە واتاي ھەلبژاردنى تىكىست بۆ كارىك كە
لە شەقام نايش دەكرىت، پەيوەست نيه بە وەي ئاخۆ ئەو تىكىستە بۆ
شەقام گونجاو، بەقەد ئە وەي بينەرەن (كۆمەلگا) لە كوئى پووبەروى
كىشە كولتور يەكانى دەكەيتە وە؟ لە و پرسیارەدا ئەو كۆمەلناسە
دەرھينەرە كارى لەتەك تىكىست ئىشكردن نيه لەسەر ووتراوى
تىكىست، چونكە تىكىست وەك پېرۆسەيەكى شانۆيى نووسراو، بەلام
ئە وە ئەو كۆمەلناسەيە كە چۆن بونىادى نەستى تىكىست دەكاتە
بونىادى سەرەكى نايش، لە وەشدا دەبىت پەيوەندىي كارەكتەرەكان
بكات بە پەيوەندىي كۆمەلایەتى ئەكتەرەكان، نەك بەتەنيا لەناو
تىكىستدا، بەلكو لە چۆنيەتى خولقاندنە وەي ديمەنە شانۆيىيەكە بۆ
بينەرە، كە خالى نەبىت لە ژيانى كۆمەلایەتى ئەودا، ديمەنىك نەبىت
بە بيانوى تىگەيشتنى بينەرە.. سادەبوون وەك گەمەيەكى سواو
بخرىتە پوو، بەلكو سادەبوون زمانىك بىت ھەلگى دەلالەتى قوول
بىت، وەك چۆن شيعرەكانى ژاك پرىفەر دەخوڤىننە وە چەندە وینە
شيعرەيەكانى سادەبوونى خويان نايش دەكەن، ھىندەش ھەلگى
قولايەكى شاعىريانەيە، ئە وەش وا دەكات دەرھينەر بە بيانوى

ههلبژاردنی تیکستی کوردیی که لهتهک ئازاری ئیمه نزیکه پهنا نهباته بهر ئه و تیکسته لاوازانه، بهلکو کاتیك ئه و مهعریفه ی کۆمه لئاسیانه ی هه بوو دهتوانی تیکستی جیهانی ههلبژیریت، سه ر له نوئی په یوه ندی درامی کاره کته ر له سه ر بنه مای په یوه ندی ه کۆمه لایه تیه کانی بینه ر بخوینیته وه .

ئه و پوو به ره ی نمایشی شانویی له شه قامدا تیا ئه نجام ده دریت، پانتاییه ک نیه بۆ ئه وه ی بلّین شاتۆکه له شه قامه و ده بیّت باسی شته ساده کان بکات، به پێچه وانه وه ده بیّت ئه و پوو به ره وینه یه کی راسته قینه ی ژیا نی کۆمه لایه تی بیّت، وینه یه کی هه لخه له تینه ر نه بیّت، بینه ر وه ک لاسایی کردنه وه یه کی ژیا ن ببینیت، به لکو چه نده وه ک شاتۆ سه یری بکات، له هه مانکاتدا ئه و ئاگاییه ی به کار بی نیت که شاتۆیه که زاده ی دۆخی کۆمه لایه تی ژیا نی ئه وه، بۆیه شوینی نمایش که شه قامه ده بیته پوو به ری ژیا نی کۆمه لگا ئه و کاته ی ئه کته ر و بینه ر وینه یه کی گشتی کۆمه لگا که ده خه نه پوو، خسته نه پوو ی وینه ی کۆمه لگا په یوه سته به دیدی عه قلانیانه بۆ کولتور و په یوه ندی ه کانی، له و په یوه ندی ه دا شوین (شه قام) گۆرانی به سه ردا دیت له په هه ندیکی تۆبۆلۆژی ه وه (شوینناسی) به ره و په هه ندیکی ئه نترۆپۆلۆژی (مرۆقناسی) ده چیت، ئه وه ش گۆرپینی شوینه له په یوه ندی شه قامه وه بۆ ئه کته ر وه ک مرۆفیک که تویرینه وه ی کۆمه لایه تی وورد ده بیته وه له سه ر ژیا نی تاکه کان له پریگه ی نواندن ی ئه کته ره وه، لیره دا وه زیفه ی ده ره یته ر وه ک کۆمه لئاسی ک گه رانه وه یه بۆ تیگه ی شته نه که ی کۆمه لئاسی ناسراو دۆرکایم که برۆای وایه ئه وانه ی له کۆمه لگا دا

پهراویز دهخړین و کومه لگا بایه خیان پینادات و فهراموښیان دهکات،
کومه لئاسی دیت قسه له وانه دهکات .

بویه دهرهینر فهراموښکراوه کانی ناو کومه لگا دهگه رینیته وه و نمایش
کاریان له تک دهکاته وه، له چوڼیه تی خولقاندنی ژیانی مروځه کان، که
دواچار مروځه کان به یه که وه کوی گشتی کومه لگا که پیکدینن . کاتیک
کومه لگا ههستی به و راستیه کرد که و سهر شه قامه کان ژیانی
کومه لایه تیه، ئیدی شانۆ به به شیک له خوی ده بینیت، ئه وهش وهک
پیویستیه کی کولتووری سهر دهکات نهک به تهنیا شانوی
سهر شه قام، به لکو شانوی ناو هوّل و هر دیسان ئه وه کومه لگا که یه
په خنه دهگریت که بچی مزگه وت له گه ره که یان هه یه و هوّل شانۆ
نیه .

ئه وهش گه رانه وه یه بۆ سهره تای ئه و نووسینه که بچی مزگه وت
پیویستیه و پیروز گه رایه و شانۆ پیویستی نیه و پیروز نیه، چونکه
کیشه که ئه وه یه ئیمه نه مانتوانی شانۆ پیروز بکه یین و بیکه یینه
پیویستیه کی کومه لگا، که ی توانیمان ئه و کاره بکه یین، ئه و کات شانۆ
ده بیته کولتور و کومه لگاش قبولی ئه وه ی نابیت هیچ کاتیک بی
شانۆ بیت، نهک له شه قام به لکو له قاوه خانه و کارگه و قوتابخانه و
باخچه ی ساوایان و ته وای ناو ونده کانی ژیان .

تا ئه وه نه که یین با هر سالانه فیستقال بکه یین و بچینه شه قامه کان و
بینه ران به دهوری خومان کۆ بکه یینه وه، له گه ل ته و او بوونی
فیستقاله کان بینه ر هیچی بیر نامینیت، هیچ کاریگه ریه کیش جی
ناهیلت، چونکه نمایشه کان وهک به شیک له ژیانی کولتووری خوی

نەبىيىنپوۋە، كە بەشىك نەبوو لەژيانى كۆلتوورپى ئەودا، ئىدى ئەوئىش
وەك پىۋىستى سەيرى ناكات، كە پىۋىستى ژيان نەبىت و نەبىتە
بەشىك لەژيانى كۆمەلەتە ئىدى پىرۆزى شاتو لەكوئدا بىت.

چارهسەری ئىشكالىيەتى پەيوەندىي نىوان شانۆى ئەزموونگەرى و شانۆى شەقام

وہستان لەسەر شانۆى شەقام ھەلۆھستەکردنە لەسەر فۆرمى تيۆريانەى ئەو ئەزموونە، كە ئەزموونىكى ناشانۆييە، ناشانۆيى بوون بەو مانايەى لەدەرەوہى پىكھاتەى جومگەكانى نامايشەوہ خۆى بنيات دەنيئەوہ، ستراتيزى ئەو شانۆيە ستراتيزىكى سياسىيە بەو مانايەى دەيەويت بگات بە ئامانجىكى پوون.

ئەو پوونبونە زادەى زەمينەى درامايەكى نائەپستوييە كە شانۆكارىكى وەكو بريشت بەبى ھىچ قسەكردنىك لەوہى شانۆ بچيئە سەر شەقام دژايەتى خۆى بۆ دراماي ئەپستويى راگەياند، ئەوہ بووہ زەمينە بۆ لە دايكبونى ئەزموونى جياواز، ليئەوہ كە شانۆ وەك ھەوليىكى ئەزموونى ديئە شەقام وەك لە ئەزموونەكانى برۆدواى و بەتايبەت لەشانۆى نان و بوكە شووشەى پيئەر شۆمان كيئشەى ھاوالاتى شەقام كيئشەى سەرەكى شانۆيە، ليئەوہ شانۆ پەيوەندىي خۆى لەگەل بينەر سەرلەنوى دەخولقيئيتەوہ كە چەندە شەقام دەكاتە شويني گەمەى شانۆيى، لەھەمان كاتدا ئەو شويني دەبيئە دەستكەوتنى نانيش بۆ بينەر.

گوتارى ئەزموونكاريانەى ئەو ئەزموونە گەپانە بەدواى فۆرمىكى ناتەبا لەرئيگەى نان و بوكە شووشە .. وەك دوو ماتريال بۆ خولقاندنەوہى نامايش، كە لەئەمرۆدا دەتوانين وەك بنەمايەكى تيۆريى بۆ ئەزموونى

شانۆى شەقام سەيرى بکەين، ھەرۈھا بەشېك لە ئەزمونەکانى شانۆى زىندوۋى ژۇليان بېك و ژۇدیت مالینا ئەزمونى گرنكى سەر شەقامن .

لېرەۋە ئېمە بەرەۋ پوۋى چارەسەرى ئىشکالى ئەۋ بابەتە دەبىنەۋە، لەپىگەى دوو ھاۋكىشەى شانۆيىيەۋە، يەكەمیان ئەۋ پەيوەندىيە چىە دەكەۋىتتە نىۋان شانۆى ئەزمونگەرى و شانۆى شەقام؟ ھاۋكىشەى دوۋەمىش پەيوەستە بەۋ پرسىارەى: ئايا ئەۋ نامىشانەى ھاتنە ناو شەقام شانۆى ئەزمونگەرىن؟ يان شانۆى سەرشەقامن؟

لېرەدا دەمانەۋىت چارەسەرى ئەۋ ئىشکالىيەتە بدۆزىنەۋە، بەناو كېشەۋ گىرگەکانى پرسىار بکەين، گومان لەمەعريفەى ئامادەى نىۋان ئەزمونگەرى ۋەك شانۆى شەقام و شەقام ۋەك شانۆيەكى ئەزمونگەرى بخەينە ناو گومانى مەعريفەى شانۆيىيەۋە .

شانۆى ئەزمونگەرى كە بنەماۋ رېسايەكى نىە، ھېندەى رېسايى كارکردن پەيوەستە بە دیدى تيۆرى ئەزمونكارى شانۆيىيەۋە، ئەۋە شانۆكارە لەپروژە ئەزمونكارىيەكەيدا خاسىيەتە ئەزمونىەکانى دەخاتە پوو، تا پروبەرى گەپان و پشكىنەکانى ئەنجام بدات، واتە شانۆيەك نىە بنەمايەكى تيۆرى ھەبېت و شانۆكار پابەند بېت بە كارکردن تىايدا ۋەك مېتۆدىكى چاسپاۋ، چونكە بۆ خۆى مېتۆدىكى كارکردن نىە ھېندەى ئاراستەيەكە بۆ كارکردن . يەكېك لەۋ ئاراستە ئەزمونىانەش ھاتنە دەرەۋەيە لەھۆلى شانۆ و بۆ شوئىنە ناشانۆيىەکان، شەقامىش ۋەك شوئىنكى ناشانۆيى يەكېك لەھەلېزاردەکانى شانۆى ئەزمونىە .

له و کاته دا ئه وهی ئه و شانۆ ئه زمونگه ریه ده کات به شانۆیه کی شه قام، ئه وه نیه که ئه وه شانۆیه کی سه شه قام بیټ، به لکو نمایشیکی ئه زمونکارینه یه له سه ر شه قام نمایش ده کریټ، ئه وه ش دوورکه و تنه وه یه له شه قام له ناو شه قام خۆیدا، به و پیه ی ئه و شانۆیه به ره و خاسیه ته کانی شانۆی شه قام نایه ت، به و تیگه یشتنه ی که شانۆی شه قام پێویسته هه لگری ئاره زو و ویستی مرۆقه کانی سه ر شه قام بیټ.

ئه و شانۆیه نه ک ئاستی ده ربهرین ساده ناکاته وه، به لکو به دوای فۆرمیکی ناتبا ده گهریټ، بینه ر ئازاده له وهی ئه و فۆرمه وه رده گهریټ یان خیرا ره تی ده کاته وه، به لام ره تکرده وه و قبولکردنی به مانای ئینتیماکردنه وه نیه بو شانۆیه کی شه قام، هینده ی شه قام ورپێوارانی ده بنه بینه ری کاریکی هونه ری.

بینه ر لیره دا ئینتیمای بو نمایش ناکات وه که ئه وهی به شیټک بیټ له پێویستیه رۆژانه کانی، هینده ی ئه و بینه ره له سه ره تاوه ده زانیټ نمایشیکی شانۆیی که ده کریټ دوور بیټ له زینده گی ژیا نی و په یوه ندیی به هونه ریکی تایبه ته وه هه بیټ. لیره وه ئه وهی ده که ویته ئیوان فۆرمی ئه زمونکاری و شه قام گه رانه به دوای شانۆیه کی ناتبا و دوور له درامای ئه پستویی، که هه ریه که له شانۆی ئه زمونگه ری و شانۆی شه قام به دوای ئه و فۆرمه وه ن، به لام به دوو خاسیه تی جیاواز، له شانۆی ئه زمونگه ریدا شانۆیه کی ئه لته رناتیف ئه زمون ده کریټ، هه رچی له شانۆی شه قامه کیشه ی ئاماده بووی سه ر شه قام په یوه ندیی راسته وخۆی به نمایشه وه هه یه، لیره وه شانۆی شه قام بینه ریکی

چالاکى گوتاره شانۆييه كه يه، ده بېته وه به شيكى سهره كى له ناو
پووداو و بېرۆكه دا، هه رچى له شانۆى ئه زمونگه ريه بينه ر تواناى
به شداريكردى له ناو پووداو كاندا هه يه، كاتيك ئه و داوايه ي به ره و پوو
كرايه وه، به لام ناكريته ئه و ئاسۆى بېركردنه وه ي بسه پينيته ناو
نمايش، هينده ي ههسته كانى وهك دهنگيك به ره و پووى كاره كته ر
ده بات، هه رچه نده له زۆريه ي ئاراسته كاندا ئه و ته نها بينه ريكي
پووداو، كه ئه كته ر هه ول ده دات سۆزى بو لاي خۆى رابكيشيته، كه
ئه وان وهك به شيك له كۆمه لگايه كى هاوبه ش ده ژين نهك وهك دوو
تاكى نامۆ جياواز له يه كته رى .

بۆيه ليره دا له وه تيده گه مين شانۆى ئه زمونگه رى شانۆى سهر شه قام
نيه، به لكو شه قام شويني نمايش و چۆنيه تى خولقاندنه وه ي
په يوه ندى نيوان ئه كته ر و بينه ره، كاتيك كاره ئه زمونويه كانش دينه
سه ر شه قام، ئه وه بو ساده كردنه وه ي فۆرمى نمايش نيه، هينده ي
گه رانه به دواى چۆنيه تى ئه و په يوه ندى يه و چۆن ئه و پووبه ره فراوانه ي
شه قام وهك پانتايه كى ناديارى شانۆيى به كار دېته وه .

بريشته و ئه زمونوه كانى دواى خۆيان ده رگايان بو شانۆى شه قام
كرده وه، به لام به هيج جورىك شانۆكه يان له شانۆيه كى ئه زمونويه وه
نه كرد به شانۆى شه قام، به و مانايه ي نه هاتن خاسيه ته
ئه زمونويه كانيان بدۆرينن و له گه ل ساده كردنه وه ي فۆرمى شه قام
بيخولقيينه وه، هه موو ئه و تيگه يشته مه عريفيه ي پيى وايته وهك
فۆرمىكى شانۆيى تواناى بوونى به يهك سيستمى گوتار هه يه، ئه وا
پووبه رووى كيشه ي ميتۆدى تيگه يشته ده بېته وه .

کاریگری شانۆی سه‌رشه‌قامی ئێرانی

له‌سه‌ر نمایشه‌ کوردیه‌کاندا

ئه‌زموونی شانۆی سه‌رشه‌قام له‌ باشوری کوردستان ده‌گه‌رێته‌وه‌ بۆ دوا‌ی راپه‌رین، ئه‌وه‌ش له‌چه‌ند هه‌ولێکدا که‌ مه‌به‌ست گوزارشت کردن بوو له‌ ئازاره‌کانی مرۆفی کوردی، ئازاره‌کانی یاده‌وه‌ری ئه‌و مرۆقه‌.. به‌داخه‌وه‌ تائێستا ووتاریکی نووسراومان نیه‌ باس له‌و سه‌ره‌تایه‌ بکات، جگه‌ له‌وه‌ی که‌ ئێمه‌ی شانۆکاران خۆمان به‌شیک بووینه‌ له‌و میژوووه‌ که‌ به‌چه‌ند هه‌ولێک ده‌ستی پیکردوووه‌، رهنگه‌ سه‌ره‌تای هه‌ولێکانیش بگه‌رێته‌وه‌ بۆ شانۆکار پزگار ئه‌مین، ئه‌و ده‌مه‌ی له‌که‌ لاوه‌کانی هه‌له‌بجی کاریکی گه‌رۆکی ئه‌نجامدا، که‌ چه‌ندین شه‌و به‌رده‌وام بوو، هه‌روه‌ها شانۆکار به‌کر ره‌شید کاریکی تاکئه‌کته‌ری شه‌قامی ئه‌نجامداوه‌ له‌ سلێمانی و له‌ناوه‌پاستی نه‌وه‌ته‌کانی سه‌ده‌ی بیسته‌م له‌هه‌ولێر نیهاد جامی و ته‌حسین فایه‌ق کاریکی شه‌قامان ئه‌نجامدا به‌ناوی "لێشاوی مه‌رگ" که‌ پانۆرامایه‌کی شه‌قام بوو له‌باره‌ی ئه‌نفال به‌دریژایی شه‌قامه‌کانی هه‌ولێر ده‌روێشت.

دواتر هه‌ر له‌هه‌ولێر گروپی گه‌نج بۆ شانۆ و تیپی هونه‌ری شانۆی رۆژ چه‌ندین کاری شانۆی سه‌ر شه‌قامیان له‌ناو شاری هه‌ولێر نمایشکرد. ئه‌و سه‌ره‌تایه‌ ته‌نیا وه‌ک بیره‌پێنانه‌وه‌یه‌که‌ نه‌وه‌ک نووسینه‌وه‌ی میژووی سه‌ره‌له‌دانی ئه‌و شانۆیه‌، که‌ چه‌ندین شانۆکاریتر دواتر له‌و

بوارهدا کاریان کرد، سهرهتایهک که بهپیی تیگهیشتنی شانۆکارهکان
ئهنجام دهدرا، بهلام بههوی ئهوهی له پۆژههلاتی کوردستان
شانۆیهکی چالاک سهرشهقام ههیه، توانی کاریگهری لهسهر نهخشهی
شانۆی سهر شهقامی باشوور بهجی بیلیت، تا ئاستی ئهوهی ئه
کاریگهریه گۆردرا بۆ ئهنجامدانی گواستنهوهی فۆرمی تایبته بۆ
فیسثقال.

له سالانی رابردوو له دهربهندیخان پینچ خولی فیسثقالی شانۆی
سهرشهقام ئهنجام دراوه، سالانه گروپه شانۆیهکانی کوردستان
نمایشهکانیان لهم فیسثقالهدا نمایش دهکن، سهرباری
میوانداریکردنی چهندین گروپ لهوولاته جیاوازهکان لهناویشیاندا
شانۆکارانی پۆژههلات و چهند نمایشیکی شانۆی ئیرانیش.

ئهو فۆرمی شانۆکارانی پۆژههلات بهتهواوی رهنگیدایهوه لهسهر
شانۆی سهرشهقامی باشوور، بۆیه ئهوه پێویستی بهههلهسته
لهسهرکردنه لهریگهی چهندین دۆخی کۆمهلایهتی و سیاسی کۆمهلگای
کوردیهوه.

ئهنهگرچی وهکو نمایش میژوویهکی نزیکی ههیه ودوور نیه، بهلام وهک
کاری نووسین وتوێژینهوه لهسهرهتای ههشتاکانی سهدهی بیستهه له
وتاریکی چیرۆکنووس و نوسهری شانۆنامه رهئوف هسهن باس
لهپێویستی شانۆی سهرشهقام کراوه که ئهوشانۆیه پێویسته هۆلی
شانۆ بهجی بیلیت و بهپیی پێداویستی کۆمهلگا لهگهله نازاری
خهلهکدا بهشدار بیته، ئهوفۆرمی ئهونوسهره بۆ ئهوشانۆیه داوی
کردووه ههولیک بووه بۆ شانۆیهکی سهر شهقام، بهلام نه له پۆژگار

و نه ئىستاش ئەوانەى لەو بوارەش كار دەكەن بەهېچ جۆرىك
نەگەپاوانەتەو سەرى، پەنگە نەوەى نوى شائۆش هېچ
ئاشنايەتەكىشى پىي نەبىت .

بەلام وەكو كارى نمايش ئەوەيان جىگەى پوانىنى ترە بەهۆى ئەوەى
تا دواى راپەرىنى بەهارى نەوەت وىەك، ئىمە هېچ ئاشنايەتەكمان
بەو شائۆيەو نە .

بۆيە كاتىك بمانەوئەت لەژيانى فەرەنگى شائۆيماندا بگەپىنەو سەر
چەمكى شائۆى سەرشەقام، ناچىنەو سەر ئەو تىگەيشتنە بەرايىەى
كە شائۆى كلاسىكى بەهۆى ئەوەى لەئاهەنگە ئاينىەكان شائۆيان
لەپەرستگاو دەرەوەى پەرستگا نمايش كردووە، كەواتە ئەوەيان
شائۆى سەرشەقام بوو، هەلبەت دەكرىت ئەو هەولانە وەك زەمىنە
بۆ لەدايك بوونى ئەو شائۆيە سەير بەكىن، بەلام ناكرىت بە مۆژووى
ئەو شائۆيە ناوى بەرىن، چونكە هەر پىرۆسەيەكى ناوان زادەى
دۆخىكى زانستى شائۆكەيە .

بۆيە لەدايك بوونى ئەو شائۆيە دەكرىت لەدوو ئاستدا ببىنين،
لەلايەك وەك خواستىكى كۆمەلگا بەتايبەت لەچەوساندنەوەى
مۆڤشەكان كە شائۆكارانى ناچار كرد بىرژىنە شەقامەكان و لەوئ
خواستى كۆمەلگا بخەنە روو، ئاستى دووهم پەيوەستە بە ئايدىۆلۆژيا
كردنى شائۆ، بەو پىيەى ئەو شائۆيە مەرامىكى سىياسى روونى لە
پشتە، ئەگەرچى لە ئەزمونەكانى دەرەوەى برۆدواى لەشەستەكانى
سەدەى بىستەم بەدواو لەجۆرى شائۆى نان و بووكە شووشەى
پىتەر شۆمان، ئەو شائۆيە چەندە خواستىكى شەقام و مۆڤشە

چەوساوەکانە، ھێندەش دەیویست تەکنیک و فۆرمیکی ھونەری تیا بەرجەستە بکات، لە پەرووی بەکارھێنانی بووکە شووشەیی گەورە و نائیکی گەورە کە لە سرووتیکدا بێنەرانی لە نیوان خۆیان دا بەشی دەکەن. لە لاپەرەکانی پێشوو باسمان لەو پەییوەندیەیی نیوان شانۆی سەر شەقام و شانۆی ئەزموونگەری کرد، بۆیە لێرەدا ناگەرپێنەووە سەر ئەو پەییوەندیە ھێندەیی تەنیا ئەو دەخەینە پەروو ھەموو ھەولێک بۆ ھاتنە دەرەووە لە ھۆلی شانۆو تەنانتە نمایشکردنی لە سەر شەقامیگیش مانای وانێ ئەووە شانۆیەکی سەر شەقامە، بە تاییەت گەر مەبەستی دەست نیشان کراوی سەر شەقامی نەبوویت، ئێمە لەیەگەم فێستقالی شانۆی سەر شەقامی دەر بەندیخان لە تونیلەکەیی ئەو شارە نمایشیکمان ئەنجامدا بە ناوی "تونیل" بە لام بەھیچ جۆریک شانۆی سەر شەقام نەبوو، ھێندەیی ئیشکردنەووە بوو لە تەک فەزاییەکی جیاواز بە قوولاییەکی ھونەری کە ئیشکردنەووە بوو لە سەر دەنگ و گەر پانەووە بۆ ناو تیکستی ئاینی، کەھیچ میکانیزمیکی شانۆی سەر شەقامی لە خۆی نەگرتبوو، بە لام پێشپەرەو ھەمید کارێکی سەر شەقامی لە دەر بەندیخان نمایش کردو بە پێیی خاسیەتی شانۆی سەر شەقام ئەنجامدراو.

ئەگەر لە ئاستی ئەزموونی جیھانیش سەیری بکەین، بە شیک لە ئەزموونەکانی شانۆی زیندووی ژۆلیانا بیک و ژۆدیت مالینا کاتیک لە سەر شەقامیش نمایش دەکرین، ئەووە شانۆی سەر شەقام نیە، بە لکو شانۆیەکی ئەزموونگەری خاوەن سیمای تاییەت بە شانۆی زیندوو بوو.

ئەو ھەش بۇ روانىنى زىاترى چارەسەرى پەيوەندى نىوان شانۆى ئەزمونگەرى و شانۆى شەقام خىستمانە پروو.

بەشىك لەو نەمىشانەى باشوور سالانە لەفېستقالى شانۆى سەرشەقام دەمانىن، نەماندەزانى بۆچى لەسەر شەقام و پارک و گۆرپەپان نەمىش دەكران، چونكە شانۆيەك بوون بەپىيى خاسىەتى ھۆل، دوور بوون لە ئامانج و ستراتىژى گوتارى سەرشەقام، ھەلبەزاردنى بابەت يەككە بوو لەو گرفتانە كە نەزانراوە چى ھەلدەبۆزىر بۆ ئەو فېستقالە .

ھەلبەت لەئىستادا ئەو ھى بۆ ئەو شانۆيە تىبىنى دەكەين، ناتوانىن بلىين ئەو شانۆى سەرشەقامە بەپىيى خاسىەتتىكى تىۆرىي، چونكە لەزۆرەى كاتدا نەمىشەكان كەوتونەتە ژىر كاريگەرى فۆرمى نەمىشەكانى شانۆكارانى رۆژھەلات، كە نەمىشەكانى ئەوان بەھۆى ئاشنايەتيان لەگەل شانۆى ئىرانى، تا رادەيەك لەو ھى بينومانە دەتوانىن ناوى بەرىن بە فۆرمىكى دەست نىشان كراوى ئىرانى بۆ شانۆى سەر شەقام، شانۆكارانى باشورىش لەو كاريگەرى دەرياز نەبوونە، نەيانتوانيوە لەئاستىكى تىۆرىي فراوانترەو سەيرى ئەو شانۆيە بكەن، شانۆى نان و بووكە شووشە و شانۆى زىندوو كە ھەولى ديارى ناو شانۆى سەر شەقاميان تيا بەرجەستە كراو .

بۆيە ئىمە كە ھەمىشە قسەمان لەسەر شانۆى ئەزمونگەرى كردووە تاكو ئىستا شانۆى شەقام ھەك بابەتتە بۆ شانۆى ئەزمونگەرى نەبۆتە كىشەى دەيالوگى شانۆيىمان، بە برۆى ئىمە ئەو ھەش دەگەرئىتەو ھە بۆ سادەيى فۆرمى ئەو شانۆيە كە دەيالوگ وگفتوگوكانى

له سهه شه قام زادهى ژيانى پوژانهى چينه كان وگرفته
كومه لايه تيه كانه، به لام له گه ل نه وه شدا نه مانتوانيوه شانويه ك بيت
زادهى دوخى شوين بيت، هيندهى له شوينيكيتره وه هيناومانه،
كه وتوينه ته ژير نه و كاريگه ريه ئيرانيه، ههروه ها له زمينهى كاره كانى
روژه لاتي كوردستانه وه، ويستومانه زمينه شانويه سهه
شه قاميه كهى پى به رهه م بينينه وه .

به هوى نه وهى باسمان له وه ولانهى شانوى شه قام له روژه لات و
نه زمونى ئيرانيه كان كرد، بويه واى به باش ده زانين بو كوتايى نه و
كتيبه، له سهه چه ندين كارى شانوى شه قام بوه ستين، كه له روژه لات
نمايش كراوه .

کیشەى شوناس و کولتوور

لەشانۆى شەقامى مەريواندا

کاتیک لەدەرگای فێستقائیکى شانتۆییەوێه بپۆینە ناو کۆمەلە
نمایشیکى سەر بە یەک سیستمى شیۆزى کارکردن، ئەو کاتە
پووبەرۆوى پرسىارى چۆنیەتى کارکردن دەبینەوێه لەتەک ئەو شیۆزە
کە تاجەند نمایشەکان توانای خولقاندنەوێه یان هەیه لەناو ئەو شیۆزە
ئەو دەمەش پامانى بێرکردنەوێه پاماندەگریت لەبەر دەم ئەو کارانەى
گوتارى نمایش دەبەنە ئاستى بالاکە چى لەدەرەوێه ئەو شیۆزەوێه
کار دەکەن.

ئەو تیگەیشتنە بۆ نمایش پووبەرۆوى ئیمە دەبیتەوێه کاتیک لەبەر دەم
دوانزەهەمین فێستقائى شانۆى سەر شەقامى مەريوان لەنمایشە
شانۆییەکان پادەمیین.

زمانى کارەکان زمانى کولتوورى شوینە، کە لەنێوان کوردی و
فارسیدا بەیەکدا دەچن، ئەوێه چەندە پەيوەست بیت بە دیدیکى
سیاسیەوێه، هیندەش وابەستەى دۆخیکى جوگرافیه، کە هەردوو
هۆکارەکە ئیشکالیەتى کولتوورى بۆ نمایش دەخاتە پوو، ئەوێه ووردە
کولتوورى مۆڤه کانه، بەشداری لە کولتوورى سەرەکى دەکەن،
ئەگەر زمانى کوردی بۆ کۆمەلگای ئیرانى ووردە کولتوور بیت، بەلام
بۆ کۆمەلگای کوردی پۆژەلآت و بەتایبەت بۆ شارى مەريوان، کە

فېستقالي سالانه تيا نه نجام د دريټ زمانى كوردى وورده كولتور نيه، بهلكو كولتورى سهره كيه، ليرهدا نه و تېگه يشتنه كومه لئاسيه بو كولتور به ته واوى گورانكارى به سهردا ديټ، به لام كاتيک كولتورى سهره كى له ريگه ي زمانه وه خو د سه پيښته سهر زمانى نه ويتر كه كورديه، ديسان كيشه يه ك له رووى تېگه يشتنه وه پووبه رووى نمايش نابيټه وه، مه گهر نه و كيشه يه ته نيا گرفتي ئيمه ي ميوانى فېستقاله كه بيټ، كه ناشنايه تيه كى نه و تو مان له گه ل زمانى فارسى نيه .

ئيشكاليه تى كولتورى نيوان شوين به ته نيا كيشه ي زمان نيه، بهلكو نه و كيشه يه وه ك بابه تيكي بوونگه راى به دواى فورميك بو شانوى شه قام ده گه پيټ، سهره نجام به پيى كار كردنى ساله كان ئيتر فورميك ده خولقنين، زاده ي دوخى جوگرافى و سياسى كومه لگاي ئيرانى به كورد و فارسى وه بيټ .

له وتاريكيتردا به دريژى له سهر جوړى فورمه كان و شيوازي نه زموننه كان قسه ده كه ين، بويه ليرهدا نه و ره هنده تيوريه جيديلين و له سهر ره هنده پراكتيكيه كه ي قسه ده كه ين .

هه لبت نه وه ي ليره ئامازهى بو بكه ين، شانوى شه قامى ئيرانى و شانوى شه قامى كوردى پوژه لات، شانوى پيداويستى شه قامى نه و كومه لگاييه وه ك كيشه يه كى كومه لايه تى و به دوور كه وتنه وه له كيشه سياسيه كانى .

هر چه نده له ناو كيشه كومه لايه تيه كاندا نه و ره خنه كومه لايه تيه ده بينين، كه پهل بو گرفتي ژيانى خراب و دوخه جياوازه كانى

زیندهگی مرۆڤهکان دهبات، بهتایبهت لهکێشه‌ی کۆلبر که چۆن قه‌ده‌ری مه‌رگ له‌زیندهگی بوون گه‌وره‌تره، ئه‌وه له‌ناو کێشه‌ کۆمه‌لایه‌تیه‌کان کێشه‌ی چینه‌یه‌تیه‌کی ناراسته‌وخۆ به‌رجه‌سته ده‌کات، بۆیه شانۆی شه‌قامی مه‌ریوان .. شانۆی وورده کولتوریکه که شوناسیکه‌ی چینه‌یه‌تی و کولتوریه‌ی به‌ مرۆڤه‌کانی نمایش و بینه‌ره مرۆڤه‌کانی ده‌به‌خشیت، سه‌ره‌نجام بینه‌ر گه‌ر نمایش وه‌ک کۆمه‌لگایه‌ک ببینیت کۆمه‌لگایه‌ک نیه‌ ئه‌و پێی نامۆ بیت، به‌لکه‌ کۆمه‌لگای نمایش "نمایشی شانۆیه" کۆمه‌لگای راسته‌قینه‌ی کوردیه‌ی پۆژه‌لاته، هه‌ر ئه‌وه‌ش وا ده‌کات شانۆ په‌هه‌نده پیرۆزه‌که‌ی خۆی له‌ده‌ست نه‌دات، بینه‌ر وه‌ک به‌شیک له‌پیرۆزیه‌ کولتوریه‌کانی ببینیت، هه‌لبه‌ت ئه‌و په‌هه‌نده موقه‌ده‌سه‌گه‌رایه‌ی شانۆ له‌باشور به‌ته‌واوی له‌ده‌ستدراوه، هۆکاره‌که‌شی نامۆ بوونی نمایشی شانۆیه‌ی به‌ بینه‌ره‌وه .

یه‌کێک له‌خه‌سله‌ته‌ تایبه‌تمه‌ندیه‌کانی شانۆی شه‌قام، ئاماده‌بوونی پرسیاره‌کانی بینه‌ره، که په‌یوه‌سته به‌ ژبانی پۆژانه‌یه‌وه، ئه‌وه پووبه‌روو بوونه‌وه‌یه له‌ته‌ک کێشه‌کانی بینه‌ر، که چۆن نمایش ده‌بیته‌ شوینی گفتوگۆکردنی کێشه‌ کولتوریه‌ی و کۆمه‌لایه‌تیه‌کانی، لێ‌وه‌وه ئه‌و مرۆڤه له‌پێگه‌ی شانۆوه، به‌دوای شوناسی خۆی ده‌گه‌رپیت، نمایشی "اکتشاف باستانی" یه‌زیز زادسر کێشه‌ی خاشاک و بابته‌ی ژینگه له‌فۆرمیکه‌ی کۆمیدیایه‌کی ره‌ش ده‌به‌خشیته‌ شه‌قام، که پووبه‌رووی پرسیاره‌کانمان ده‌کاته‌وه، پرسیاریک که په‌یوه‌سته به‌ بینه‌رو خه‌لکی مه‌ریوانه‌وه، تائێره ده‌شیت ئه‌وه‌یان ببیته‌ ده‌روازه‌یه‌ک بۆ

په یوه نډیکردن له گه ل بینه روه، به لام هم نمایشه زور به ناسانی دستبرداري بینه ده بیت، کوی پروداوه کانی وهک چند دیمه نیکی شانوی پیښشان ده دات، به بی نه وهی بینه بخته به رده م به رپر سیاریه تی گفتوگو کردن، سه ر انجام چونکه مه به ست له گیرانه وهی چیروکیکه، ده بینین پروداو ده چپته ناستی قسه کردنی نالوژیکانه، تا ناستی نه وهی له بازنه یه کی ناخوتن، چندین بازنه ی بچوک به ده وری خوی دروست ده کات. به بروای نیمه ده بو نه و بازانه به شداری کردنی بینه بیت له ناویدا، نه وه کو بازنه ی گه مه ی قسه کردنی نه کتر بیت، هم مووشیان یه ک و اتا بدن به ده سته وه، نه گه ر بینه به شداری له و بازنه بچوکانه ی پروداو پیبکریت، نه و ده توانریت له یه ک و اتاوه بو فره و اتایی ببرد ریت، به لام هیلیکی بیانی هه یه و کوی چیروکه که ی له سه ر دارپژراوه، نه وهش و ده کات له خاسیه ت و تاییه تمه ندی شانوی شه قام دووریکه وپته وه، له کاتیکدا بابه تی نه و نمایشه به یه کی که له گرنگترین بابه ته کانی نه و فیستقاله داده نریت که توانای ئیش کردنه وهی هه یه بو پر سیاره کانی شه قام له ناو نمایشیکی شانوییدا.

نه و کاتانه بینه ر که هه ست ده کات بابه ت په یوه نډی به ژیانیه تی، به لام په یوه نډیه ک دایده بریت له چونیته تی به شداری لیره وه پر سیاره گرنگه کانی خوی له گه ل نمایش واز لی دینیت، ده بیته بینه ری کومه له پروداویک که شته کانی بیر دینیتته وه، به پیچه وانه ی نمایشی "اخرین مرزهای ایجاد اشتغال" ی سوران حسینی که نازاری کولبر ده کات به نازاری نه کتره و بینه ر، به وهش وینه یه ک ده به خشپته نمایش که

گوتاری ئیمة بخولقینیت، گوتاریک وینیه کی راسته قینه ی نازاری ئه و
 مروه بیته، پرسیاره کانی شه قام بکات به پرسیری شانوئی . نمایشی
 "تندیسی برای شهر" ی مختار محمدی، وینیه کی بویرانه ی شانوی
 شه قامی مریوانه، وینیه کی به و په ری بویره وه له باره ی شوناس و
 کولتور ده دویته، نازاری نه ته وه که ده بیته به نازاری ئیمة، هه ندیکجار
 ده په ریته وه ناو دنیای شیعر ی شیړکو بیکه س، له پال ئه وه دا نازاری
 کوردبوون له شه قامی مریوان و دیاربه کر وقامیشلو و که رکوک و
 هه موو شاریک که کوردی تیا بیته ده بیته هه لگری برینی هه موومان،
 گرفتسی ئه م نمایشه له گه ل هه ر کۆتاییه ک سه ر له نوئ دست
 پیده کاته وه، له کۆتایی چیرۆکیشدا دیسان کۆتایی نایه ت، سه ره تاهه ک
 ده ست پیده کات که توانای سه ر له نوی خولقاندنه وه ی نیه، بویه
 کاتیک که له سه ر ده خاته سه ر په یکه ره که ئیدی گوتاری نمایش
 به ته وای ده گات به ئیمة ی بینه ر، بویه کۆی رووداوه کانی دواتر
 ته نیا ده سنیکیکه بو سه ره تاهه کیتر که ئیدی شتیکی نوئ نامینیت
 ئیمة بیبینین، به لام وینیه کی هینده خه مناک و نازارای به و شوناسه
 ده به خشیت، له برینی خود "ئه کته ر" ده بیته به برینی کۆمه لگا
 "بینه ران"

موختار ئه وه ی بیر ناچیت نازاره کان روودای راسته قینه ن .. برینه کان
 برینی هه موومانن، بویه ده بیته ئه و وینه پر له مه رگه ساتاویه له فۆرمی
 شانوی شه قامدا به رجه سته بکریته، فۆرمیک وا ده کات بیته به
 یه کیک له و نمایشانه ی به ئاسانی له زه نی ببینه ران نه سپردیته وه .

به‌شیک له‌نمایشه‌کان چه‌نده له‌ناو ئاستی هونه‌ری هه‌ول بد‌ریت
فۆرمیکی شانۆیی به‌رجه‌سته بکات، به‌لام دواتر ئه‌و فۆرمه‌ ته‌واو
دوورکه‌وتنه‌وه‌یه له‌شانۆی شه‌قام، بۆیه له‌نیوان گرفتگی شه‌قام و
ئاستی هونه‌ری ئیمه، لیکترانزانیکی ته‌واو به‌به‌شیک له‌نمایشه‌کاندا
ده‌بینین، بینهر پۆلی خۆی وه‌ک کاریک بۆ شه‌قام له‌م شانۆیه‌دا
نه‌بینیت، هینده‌ی شانۆکه وه‌ک کاریکی ناو هۆل ببینیت، لیره‌دا
پییوسته کاتیکی نمایشه‌گه‌لیک له‌ژیر تایتلی شانۆی شه‌قام کار بکه‌ن
پابه‌ند بن به‌ فۆرمی ئه‌و شانۆیه‌وه، لیره‌دا ئاماژه بۆ چه‌ند کاریک
ده‌که‌ین، شانۆگه‌ری (ره‌ایی) کیوان رحیمی نمایشیک له‌ریگه‌ی
جه‌سته‌وه ئازاری هاوبه‌شی مرۆقه‌کان به‌رجه‌سته ده‌کات، ئازاری
مرۆقه‌گه‌لیکی زه‌حمه‌تکیش که کارکردن هه‌موویان وه‌ک یه‌ک لیکردووه،
له‌ئاستی فکریدا ئه‌م نمایشه‌ گرنگی تایبه‌تی خۆی هه‌یه به‌تایبه‌ت که
له‌ناوه‌راستی ئه‌کته‌ره‌کان، ئه‌کته‌ریک پۆلی کاتژمیر ده‌بینیت، هه‌مووان
به‌ده‌وه‌ری ئه‌و زه‌مه‌نه‌وه ده‌سوڕینه‌وه، کار ده‌که‌ن، ئه‌و سوڕانه‌وه
زه‌مه‌نیه‌ی ئه‌کته‌ره‌کان دووباره‌کردنه‌وه‌ی زه‌مه‌نی کارکردن نیشان
ده‌دات، دیدیکی ئه‌بسیردانه به‌ زه‌مه‌ن ده‌به‌خشیت، به‌لام ئه‌و ئاسته
هونه‌ریه بۆ خۆی دوورکه‌وتنه‌وه‌یه له‌کاری شه‌قام، چونکه ئه‌و
ده‌لاله‌تی دووباره‌بوونه‌وه‌ی زه‌مه‌ن بۆ بینهر، وه‌ک دووباره‌کردنه‌وه‌ی
پووداوه‌کان سه‌یری ده‌کات، نه‌وه‌ک وه‌ک په‌هه‌نده فه‌لسه‌فیه‌که‌ی.

شانۆیی "دخترک کبری‌تی" موسی هدایتی هه‌مان گرفتگی هه‌یه،
هه‌رچه‌نده ئه‌م نمایشه‌ قسه له‌ کیشه‌ی کۆمه‌لایه‌تی بکات، به‌لام
فۆرمی ده‌رهینانی توانای به‌خشینی وینه‌یه‌کی ناو شانۆی شه‌قامی

نيه، به بېروای ئيمه نهو دوو دهرهينره وهک دوو دهرهينهري گرنګی شانويی خاوهن تواناو سهليقهيهکی هونهري دهيانينين، به لام گرفتى کردهى بينين بو کارى نهوان له وپوه سهراچاوه دهگريت که کارى شهقام نهجام ددهن، نهوه سهپاندنى ديدو فوپمى هونهري نيه بهسهر دهرهينهيک، کهچى گرنګه دهرهينهر بزانييت؛ چوون و لهچ ستايلیک کار دهکات، دهرهينهريبون مانای نهوه نيه لههمووان کار بکهين، به لکو لهناو کردهى دهرهينانيشدا پسپوري بوون گرنګی تاييهتى خوئ هيه، ناکريت سهراگيرانه کار بکهين و خويمان له پسپوريهتى دهرهينانى بدزينهوه، چونکه سهرنجام لهپري سيستمیکى شانوييهوه له سيستمه دهرهينانیه که دوردهکه وينهوه، نهوش به مهرگی فوپمه هونهريه که کوتايى ديت .

شانويی "درخت زندگى" غنچه شکوهيان يهکيکيتره لهو نمايشه ناست بهرزانهى توانای هونهري و کردهى دهرهينانى و نواندن بهرجهسته دهکات، به لام کاریکه فوپمه هونهريه که دوردهکه وتنهويهتى له شانوي شهقامدا، ههلبت نهوه ناشارينهوه که روانينى تاييهتى شانوکار بو کيشه کومه لايه تيهکان ديدى جياوازو هونهري بهرجهسته بکات، که بينينى تاييهتمه ند بو پرپوسه که بخولقينييت، نهو نمايشانه کاتيک لهسهر تهختهى شانوک نمايش بکريت، قسه کردنى زياتر لهسهر بونياده پيکها تووهکانى هه لدهگريت، به لام نهو دهمهى دينه ناو شهقام و وهک کارى شهقام خويمان بهرجهسته دهکن، نهو کاته نهوان لهمه هام و پيگهى شهقام وهک پيويستيهکى تاييهتمه ندى بينهر دوردهکه ونهوه، نهو دهمه ناماده بوونى کردهى بينين ناماده بوونى

دیدى پەرخنەى ئىمەى بىنەرە لەبەردەم نەمەيشىكى ھونەرى ئاست بەرزىى دوور لەكارى شەقام .

رەنگە بەھۆى چەرى نەمەيشەكان لەدوو شوپىنى جىاوازى مەريوان ئەوھ وای کرد دەرفەتى بىنىنى ھەموو كارەكانمان نەبەت، ياخود ھەندىك لەنەمەيشەكان سەر بەھەمان سىستەمى نىوان شەقام و بىناسازى ھۆل بىت، نەچارىبىن ھەندىكىان ھەك نەمۆنە ھەرىگرىن، دەنا لەبەنەرەتدا بىبەيەخ كەردنى كارەكان نىە، لىرەدا فەرامۆشكەردنى نەمەيشەكانى "ھجوم خىال، وىروس، مۇسسەى كارىبىى، گوش ھای پەر فەكلاھ پەلوى چادر قادەرجى، فەرجام، شانۆ" كارگەلىكن گەنگى تەبىەتى خۆيان ھەيە ھەك نەمەيشى شانۆبىى، كە رەنگە كارەكان پىويستىان بەچەندىن بىنىن ھەبەت تا بىتوانىن ووردتر قەسەيان لەبارەوھ بەكەين، بەلام چونكە لەسۆنگەى فەستقەلىكەوھەيە ھەر ھەندە دەتوانىن ھەلۆھەستەيان لەسەر بەكەين .

رەنگە ھەندىك نەمەيش ھەك فۆپمى ھونەرى ھەندە سادەت بىنەوھ، زىاتر شىوھەكى گالئە جارىانە بگەنە خۆى، ھەر مەكەت شىوھەك بىت كە پەيوەندى بەسەتەوھختى ھەنوكەى نەمەيش بىت لەگەل بىنەردا، ھەك لەشانۆگەرى "بوكس" ى مەمود فەلەحى بىنىمان، شوپىنى نەمەيش ھەلەبەى مەشتەكۆلەى يارى نىوان ئىران و چىنە، كاتىك ھەك كارىكى شانۆبىى سەر شەقام سەيرى بەكەين، نەمەيشىك نىە ئەو گەنگەى ھەبەت، بەلام ئەو دەمەى سەيرى ناو بازەرى شارە ئىرانى و شارەكانى رۆژھەلاتى كوردستان دەكەين، ئەو كات گەنگى ئەو نەمەيشە دەردەكەوئەت كە دەبىنىن لە رەوى ئابورىھەو چۆن

که ره‌سته‌ی چینی ده‌یه‌وئیت ده‌ست به‌سه‌ر بازاره‌کانی پوژده‌لآتیی کوردستان و ئیراندا بگریئت، ئه‌وه‌ش خالیکی گرنه‌گه که فلاحی ده‌زانئیت چۆن چاره‌سه‌ری ئه‌و کیشه‌ ئابوریه بکات له‌ریگه‌ی یاری بۆکسینه‌وه، مملانیی نیوان ئیرانی و چینیه .

نمایشی "دیوار" ی افشین خدری یه‌کیکیتره له‌و کارانه‌ی شه‌قام که چۆن له‌کاتی هه‌لبژاردنه‌کاندا به‌لئینی ساخته به‌هاولتیاں ده‌درئیت، دیواره‌کان به‌لافیته‌ی کاندیده‌کان داگیر ده‌کریئت، دوی هه‌لبژاردنه‌کانیش پۆسته‌رو وئنه‌کان لئناکرئنه‌وه، ئه‌وه یه‌کیکه له‌بیرۆکه گرنه‌گه‌کانی شانۆی شه‌قامی مه‌ریوان، وه‌ک پئویسته‌کی ژیانی ناو کۆمه‌لگا سه‌یر ده‌کریئت، که ئه‌و شانۆیه به‌شدار ی بکات له‌هۆشیاری کۆمه‌لایه‌تی، نمایشه‌که زیاتر له‌فۆرپمیکی پیکه‌نینئامیز خۆی ده‌خاته پوو، ئه‌وه‌ش واده‌کات زیاتر په‌یوه‌ندیه‌کی پته‌و له‌گه‌ل بینه‌ر بخولقینئیت .

ئه‌گه‌ر خه‌وشی به‌شیک له‌کاره‌کان په‌یوه‌ست بیئت به‌گوتاره شانۆیه‌که‌ی فئستقاله‌وه، ئه‌وا مانای وانیه به‌پیی پره‌نسیبی شانۆی سه‌رشه‌قام نمایش توانای ده‌رکه‌وتنی نه‌بیئت، نمایشی "تولیدی لیلی و مجنون" ی پژمان شاهوردی ته‌واوی خاسیه‌ته‌کانی شانۆی شه‌قام ده‌گریته خۆی، ئاستی تیگست ونواندن و ده‌ره‌ینان به‌و پییه‌ی ده‌ره‌ینه‌ر خۆی تیگسته‌که‌ی نووسیوه له‌سه‌ره‌تاوه پلانئیکی پوون تاکوتایی ئاراسته‌ی کاره‌که‌ی ده‌باته ناو شه‌قام، بۆیه له‌کیشه‌کانی کۆمه‌لگا و گرفته‌کانی ژیانه‌وه له‌ئاستی ده‌سه‌لآت و تاک ده‌ست پیده‌کات و ژیانی کاره‌کته‌ریک وه‌رده‌گریئت له‌ریگه‌ی ئه‌و کاره‌کته‌ره‌وه

دهچېته ناو ژيانی قوتابخانه و کارگه و مالّ وشه قام وپه یوه ندى تاک
 به ویترو به کومه لگاوه، له پرووی نواندنه وه نه کته ره کان دهن به گورانی
 بیژ سه ماکار یاریزان، نه وان له هر ساته وه ختی کدا ده توانن به پیی
 کرده دهره یانیه که ی نمایش بجولینه وه، دهره ینه هر هول دهدات
 له موفرده ی ساده و برده ستی سه رشه قام، بونیاده پی کها ته کانی
 نمایش بخولقینیت که جوانترین دیمه ن له کارگه که دا دهبینن، چون
 له ریگه ی دهبه ی به تالّ و جوله ی کومه لی نه کته ره کان، نه وینه
 شانوییه پر به ها ده لالی و جوانکاریه ده خولقینیت که چه نده ساده
 هینده ش قوول، هه موو نه مانه سه به یه ک سیستمی ده لالی شانوی
 شه قامن، نایه ت گشتی وهریگریت، به لکو مه جنون وهرده گریت، له وپوه
 باس له زیره کی کاره کته ریک ده کات له قوتابخانه و گرفتی خومالی
 بوونی که ره سه ته کان که چون ده یه ویت خه لاته که ی وهری ده گریت،
 ماشینکی ئیرانی بیت تاسوود له تواناکانی خویان وهریگرن، دواتر
 له وسه فهره ی کاره کته ر، عاشق به له یل ده بیت و به م شیوه یه ش
 چیروکی له یل و مه جنونیکتر سه ره له دهدات، نه وه ش
 ئیشکردنه وه یه کیتری شانوی شه قامی مهربوان و شانوی شه قامی
 ئیرانیه، که چون له ناو میژوودا ده یه ویت چیروکیکتر بخولقینیت،
 به لام نه و دیده جیاوازه له و دیدگایه ی دهره ینه ر ابراهیم حاجی
 حیدری له شانوگری "پهلوان ناپهلوان" که له چیروکی روسته مه وه
 پاله وان خوی و وینه ده کات، به لام پاله وانی نمایشه که مان
 کاره کته ریکی ساخته چی، له بری بوونی منالیکي گرنگ په لاماری ژنیک
 دهدات، منالیکي ئیفلیج دینیتته دنیا، وه ک ترسنوکیک ژن و منداله که

جیدیلیت، لیره وه دهرهینه ر تهواو له ناو میژوو چیرۆکی پالەوانیکی
ناپالەوان دەخولقیینیت، دهرهینه ریکیتەر که سه رنجان بو لای خووی
وهک دهرهینه ری شه قام راده کیشیت، فرامرز قلیچ خانیه له شانۆگه ری
"فرار از زندان" که زیندانیه کان دهره وه ی زیندان به باشتەر له زیندان
نابینن، بویه له و ریگه یه وه چیرۆکیکی درامی پر له ئاهه نگیازی شه قام
دهخولقیینن، که باس له توژی قوربانیه کانی کۆمه لگا ده کات، راکردن
له زیندان بیماناییه که ده شیئت ژیان بوخووی زیندانیکی گه وره بیئت،
ئەوان له و زیندانه بچوکه موماره سه ی ژیان بکه ن.

لیره وه دهرگا له سه ر نمایشه کان داده خه ین، که ئەوانه ئەو کارانه بوون
له ناو پیشبرکی فیستقاله که بوون، دیاره بردنه وه ی زۆرتیرین خه لات
به ر نمایشی "تولیدی لیلی و مجنون" بکه ویئت نه ک هه ر حاله تیکی
سه رووشیه، به لکو دوا ی نمایشه که ئەو بوچوونه مان له لا درووست بوو
که به بروای ئیمه ئەو سه ی نمایشه له نه خشه ی فیستقالی مه ریوان
توانیان سیماکانی شانۆی شه قام بخه نه روو، هه ول ده ده ین له به شی
دواتری ئەو کتیه له سه ر کاره سونه تی و کاره کانی نه وچه وانان و
به ره مه می میوانه کان له نمونه ی مه لی ده ریای شانۆکارانی ئۆکرایی
قسه بکه ین.

فۆرمە جياوازهكانى شانۆى سەرشەقام

يەككە لە و تايبەتمەنديانەى فيستقالى شانۆى سەرشەقامى مەريوان ئەو جۆرە پۆلینکاریيە كە وەك يەك فۆرم بە فيستقال نابەخشريت، ئەگەرچى لە پرووى هونەريەو ئەو گوتارى نمايش لە بەرزىەو بەرەو نزمبونەو ش بىنيت، وەك لە بەشى سونەتى تىبىنى ئەو خالە دەكەين، كە هيندەى كولتور وەك كە لە پورتيكى پابردوو نمايش دەكریت، بە هيچ كلۆجيك وەك پووداويكى زيندوو لە ئىستادا لە گەل بينەر بە شدارى نمايش ناكات. ئيمە ليرەدا لە سەر فۆرمى جياوازي شەقامى مەريوان دەو سستين، سەرەتا لە بارەى كارە سونەت يەكانەو هەلەو سستە لە سەر ئەو تىگە يشتنە شانۆيە دەكەين، ئەو ش بۆ ئيمە لە پوانگەى چۆنيەتى چارەسەرى ئيشكاليەتى كولتورە لە شانۆدا.

كارى سونەتى وەك ديار دەيەكى كولتور يى و نمايش كردنەو، گرنگى پاستە و خۆى هەيە لە گەل بينەر بۆ نمايش كردن و ئاشنا كردن يى، چ بە كولتور يى كۆمەلگاكەى خۆى يا خود بە كولتور يى ئەو و يترى نامۆ بە كۆمەلگاكەى، لە رىگەى ئەو گروپە شانۆيەى بە شدارى لە فيستقالە كەدا دەكەن.

لە گەل ئەو شەدا دەبىت تىبىنى ئەو بەكەين، نمايش كردنەو ئەو كولتورە، چەندە هونەريكى گرنگن، بەلام لە هەمان كاتدا ئايا

پووبه رووی ئه و گریمانه یه مان ناکاته وه؛ که ئاخۆ ئه وه یان ده بیته به
شانۆی شه قام؟

رهنگه شتیکی تازه نه لئین گهر ئه وه ده ست نیشان بکه ین فۆرمیکی
نه گۆر بوونی نیه بو شانۆی شه قام، به لام مه به ست
له نمایشته کردنه وه ی کولتور چیه له و کاته دا؟ ئایا نیشاندا نه وه ی
پا بردوو یه یا خود ده رگایه که بو تیگه یشتن له ئیستادا؟ ئه وه ئه گهر
خۆمان له و تیگه یشتنه سو سیۆلۆژی ه نه دزیه وه که کولتور گوزارشت
نیه له که له پوور، هینده ی که له پوور به شیکه له تناو کولتور، به و
مانایه ی پا بردوو سه ر به کولتوره، به لام کولتور سه ر به پا بردوو
نیه .. کولتور له ئیستادا له گه لماندا ده ئییت، پا بردووش له و
ئیستایه دایه، به لام ئه وه ی ئیمه له به شیکه زۆری کاره سونه تیه کان
بینیمان، هینده ی له پا بردوودان ئه و ناتوانن په یوه ندیی به ئیستاه
بکه ن، به و مانایه ی پا بردوو که نالیک نیه بو په یوه ندیکردن به
ئیستاه، بۆیه له ناو که له پوور ده میننه وه و نایه نه ناو کولتوره وه،
ئه وه له کاتیکدا ئه وان هونه ریکی ئیستاتیکمان له فۆرمی فۆلکلۆر بو
به رجه سه ته ده که ن، به لام که متر توانای ئیشرکردنیا ن هیه له سه ر
ئیستا وساته وه خته کانی دنیا ی ئیمه .

ده نا ئه گهر وه ک نمایشی هونه ری بو نیشاندا نی فۆلکلۆر ونه ریته
کۆمه لایه تیه کان سه یریان بکه ین، به دلنیا ییه وه دنیا یه ک جوانی به ره م
دینن، به تایبه ت فۆرمیکی گرنه گ به مه ریوان ده به خشن، که وه ک
سونه تیکی شانۆیی واده کات، بینه ران چیژیکه تایبه تمه ند له ژیا نی
پا بردوو ی خۆیا ن بینن .. به تایبه ت له بوونی سه ماکان و گۆرانی و

مؤسیقاوه، هر به تهنیا چیژیکی ساته وهختی نابهخشن، به لکو بونیادیکی ئاهه نگیش بو نمایش بهرجهسته دهکن، که له نیوان موفرده دهکان و جل و بهرگ و نه ریت و وینه سونه تیهکانی ژبانی سرووشتی و راسته قینهی ئیمهن.

نمایشیکیتر که وهک یه که م کاری فیستقال نمایشکرا، له بهشی "بخش مرور" بوو به ناوی "ارایشگاه صلواتی" نوسینی مسعود ابراهیمی و دهرهینانی دلارام ترکی.

ئه و نمایشه هه ولّ دهادت چاره سه ری ئیشکالیهتی رابردوو بکات، له ریگهی په یوه ندیی خولقاندنه وه به ئیستای کومه لگای بینهر، که ئاماده بوون پرۆسهی به شداری نیوان ئه کتهر و بینهره، ئه وه وا دهکات زمانی په یوه ندیی له نیوان پرووداو و کارلیکه رهکانی بتوانی چ وهک پرووداو یک که له رابردوو پرووداوه، چ له ساته وهختیکی هه نوکه که ئیمه تیایدا ئامادهی نمایشین، شانۆ بییت به به شیک له فه رهنگ و کولوتور که چۆن سهیری پرووداوه کان ده که یه وه.

بویه رابردوو ده بیته هیزی په یوه ندیی له ساته وهختیک ئه کتهر وریامان دهکاته وه به رامبهر به میژووی پرووداو یک، ئه وان هۆشداری ئه وه مان دهدهنی له هه مان کاتدا ده یانه ویت له ئیستادا ئه وه په یوه ندیه له ریگهی مملانیی کومه لایه تی نیوان په گه زه کان و هیزی بوون وابه ستهی عه قلیه تی رابردوو نه کات، به لکو دۆخیکی نوی بو کومه لگا نیشان بدات، که وینه یه کی گرنگ ده به خشیته شانۆی سه رشه قام.

یه کیک له گرنگیهکانی نمایشی سه رشه قام ئه وه یه، توویژه جیاوازهکانی کومه لگا هه ست به وه بکه ن که نمایش بو ئه وان پیشکesh ده کریت،

بۆيە لەبەشى "اشار كودك و نوجوان" گۆپرانەوہى چيرۆكەكان بەشيۆەيەك كە ھەرزەكاران و منالان بېرىنە ناو دۆخى نامىشەكەوہ، يەككە لە خالە گزنگەكانى ئەو جۆرە نامىشانە، وەك لە نامىشى "افسانە ديگ وكدو" دەبىتتە جىگەى تىرامانى ئىمەى بىنەرى شانۆ.

ئەم نامىشە تەواوى چيرۆكەكەى لەرىگەى ھەردوو ئەكتەر مرتضى اسدى مرام و نسترن جوادنيا، بووكە شووشەكان دەجولپىندىن، كە تەواوہى چيرۆكەكان ئەو دوو ئەكتەرە لەرىگەى چەند بووكە شووشەيەكەوہ بەرجەستە دەكرىن، بەلام لەھەندىك باردا بەھۆى ئەوہى ئىمە پراستەوخۆ رووبەرووى ئەو دوو ئەكتەرە دەبىنەوہ، بەتايبەت بۆ بىنەرى منال، كەمتر دەتوانى بچىتتە ناو دۆخى نامىشەكەوہ، ھەرچەندە ئەوان لەگۆرپىنى دەنگ وھەستى بووكە شووشەكان دەيانويسىت پەيوەندىيەكان بگەيننە ناو چيرۆكەكە، بەتايبەت كچە ئەكتەر نسترن كەتوانايەكى دەنگى بەرزى ھەبوو لەبەرجەستەكردنى كارەكتەردا.

رحمان ھۆشيارى دەرھىنەر دەيەويت بەرەو چيرۆكى كەچەلىكمان بەرىت، كە عاشقى شازادەيەك دەبىيت، كۆى پووداوہكە دەمانباتەوہ ناو چيرۆكىكى سەمەدى بىھرەنگى بەناوى "شازادە و كەچەلى كۆترباز" ئەو چيرۆكە بەشيۆەيەك لەگەل منالان بەرجەستە دەكات، وىنەو فۆپمىكى تر بەشانۆى سەرشەقامى مەريوان دەبەخشىت، دەكرىت ئەو شيۆەيە لە نامىش بۆ داھاتوو كەمتر ئەكتەر بىنەرىت، بووكە شووشەكان لەشەقام دەربكەون و جۆرى جولە بۆ بووكە شووشەو دەنگەكان وەك باگراوندىك بىت تا منالان ھەست بكن

ئەوان لەناو دۆخ و ژيانى تايبەتى خۆيان پووداوهكان دەبينن، نەك
وەك لاساىكردنەوہى چيروۆكى گەورەكانى لىيىت بۆ ئەوان، چونكە لەو
كاتە كەمتر دەتوانن بپوا بە پووداوهكانى نمايش بكەن.

په یڅیک بو کۆتایی

ئو دهروازیهی لهو کتیبهدا بهسهر ئه م شانۆیهدا کردمانهوه، زیاتر زادهی بینینی کۆمهلیک نمایشه لهباشورو رۆژهلاتی کوردستان، نهوهک زادهی تووژینهوهیهکی تیۆری بیّت که ئومید دهکهین لهدهاتودا تووژهران و شانۆکارانی ئه م بواره زیاتر قسهی لهبارهوه بکهن بهتایبهت ئهوانهی راستهوخۆ کاریان لهو بوارهدا کردوه، پهنگه بو مهعریفهی شانۆی ئیمه ئه م فۆرمه شانۆیه لهشهقامدا کاریکی نوێ بیّت، تا ئاستی ئهوهی ههندیك جار وهک فۆرمیکی نا شانۆیی ناو ببریّت، بهلام لهراستیدا گرنگیهکی تایبهتی ههیه لهگهله بینهر و تهناهت ههندیك جار که باس لهوه دهکریّت شانۆیهک نیه لهسهرانسهری جیهاندا بهناوی شهقام، لهراستیدا ئیمه پپۆیستمان بهوهیه هیندهی تاکبینهانه سهیری ههچ فۆرمیکی نمایش نهکهین، کاتیك خۆمان ئارهزویی دیدیکی شانۆیی ناکهین، ناتوانین بههۆی نهگوجاندنی لهگهله چیرۆکی باوی ئیمه بکهوینه پهتکردنهوهی، ئهمرۆ شانۆی شهقام له خۆرئاوا بهم ناوه نمایش ناکریّت، هیندهی ناوینراوه "پیرفۆرمانس له شهقام" بهلام سهرهنجام ههمان فۆرمی شانۆیه که شانۆی شهقامی کوردیی نمایشی دهکات، واته پپۆسهی ناوانانهکه جیاوازه گۆراوه، بهدریژی پهرۆتی شانۆ ئهوه فۆرمه شانۆیه بوونی ههبووه، شانۆی ئهزموونگهری که لهههفتاکانی سهدهی بیستم تهواوی شانۆی خۆرئاوا داگیر دهکات شهقام وهک بهشیک له

ئەلتەرناتىفى شائۆى باو دەردەكە وپت، بۆيە ئەم شائۆيە لە كوردستان ئەمرۆ دەتوانىن وەك ھەنگاويكىتر بيبينىن كە دواى ھاتنە دەرهوھى بىنەر لەنانو ھۆلى شائۆو ھۆگرېوونى زياتر لەتەك شاشەى تەلەفزيۆن و ئايپاد و ئايفۆن، ئەمرۆ ناچارى دەكەيت كە لەشەقام شائۆ بيبينىت، پەنگە ئەويش پيويستى بەوھ بىت تاوھكو لەريگەى كاميراي تەلەفۆنەكەيەوھ ويئەو قيدىيۆى بگريت، بەلام سەرەنجام ئەوھ ئايدىاي شائۆيە وا لەو بىنەرە دەكات بە ناچارىش بىت بگەريتەوھ شائۆى، بەبى ئەوھى خۆشى بيزاننىت لە لاپەرەى تۆرە كۆمەلايەتتەكەى بلاوى دەكاتەوھو ريكلام بۆ شائۆ دەكاتەوھ .